

# استخدام الرموز التعبيرية في الهواتف الذكية من قِبَل طلاب الجامعات المصرية: جامعة أسوان نموذجاً.

د. أحمد جابر حامد
 المدرس بقسم المكتبات والمعلومات
 كلية الآداب، جامعة أسوان



#### \*مستخلص الدراسة:

تهدف الدراسة إلى التعرف على استخدامات طلاب جامعة أسوان للرموز التعبيرية في نقل المعلومات لغيرهم أثناء التواصل الإلكتروني في الهواتف الذكية كنموذج لطلاب الجامعات المصرية؛ و من ثم اتبعت الدراسة المنهج الميداني اعتماداً على استبيانٍ وُجِّه إلى عينة طبقية مقصودة من طلاب جامعة أسوان، بحيث تتنوع في: التخصص(العلمي و الأدبي)، و الجنس (الذكور و الإناث)، فشملت العينة: طلاب الفرقة الأولى بكلية الطب البيطري كعينة للتخصص العلمي، و طلاب الفرقة الأولى بكلية الخدمة الاجتماعية كعينة للتخصص الأدبي.

و توصلت الدراسة إلى عدة نتائج أبرزها: أن63.6% من الطلاب يستخدمون الرموز التعبيرية أثناء تواصلهم الإلكتروني مع: زملاء الدراسة، المحبوب، الأصدقاء من خارج نطاق الدراسة، أساتذة الجامعة، و الأقارب. و أن الإناث(69.8%منهن)أكثر استخداماً للرموز من الذكور(57.3%)، بينما لم يكن للتخصص العلمي تأثير في استخدام الطلاب للرموز التعبيرية.أما تطبيقات التواصل الإلكتروني الأكثر استخداماً من جانب الطلاب للتواصل بالرموز التعبيرية هي بالترتيب: الواتس اب،الماسنجر،الفيس بوك، الإنستجرام، الفايبر، والتويتر. و شملت الرموز التعبيرية الأكثر استخداماً: الوجه المبتسم، وجه دموع الفرح، رموز قلوب الحب حيث يستخدمها كل طلاب الدراسة. و أن معظم الطلاب يعتمدون في تحديد معنى الرمز على التخمين اعتماداً على شكله. و أوصت الدراسة بأن توفر المكتبات المصادر الإلكترونية للرموز التعبيرية، و تتيح الاستخدام المرجعي لها بالطرائق و الخدمات المناسبة للمستفيدين، و إدخال رموز تعبر عن البيئة و الثقافة و بالطرائق و الإسلامية.

الكلمات المفتاحية: الرموز التعبيرية، الإيموجي، التواصل الفورى المحسب، التواصل الإلكتروني، الرسائل الفورية، التواصل غير اللفظي.

# The use of emoji in smartphones by Egyptian universities students: Aswan University as a model.

#### Abstract:

This study aims at: determining the use of emoji by students in Aswan University —as a model to Egyptian universities students—to convey information to others through electronic communication in smart phones. So the study took up the field method, depending on a questionnaire applied on an intended class sample from students in Aswan University, which varied in:field of specialization (scientific, literary), and sex (male, female). As a result, this sample contained: the 1<sup>st</sup> class students in Faculty of Veterinary Medicine, and the 1<sup>st</sup> class students in Faculty of Social Service.

This research attained many results such as: 63.6% of students use Emoji in their electronic communication, with their: colleagues, lover, friends, university teachers, and relatives. Females (69.8% of them) use Emoji more than males (57.3%). There was no effect to the field of specialization on using Emoji. Students use Emoji in electronic communication software: WhatsApp, Messenger, Facebook, Instagram, Vibre, and Twitter. The most use Emoji were: smiley face, face with happiness tears, love hearts. A lot of students guess the meaning of Emoji through its shapes. The study recommended supplying libraries with e-resources about Emoji, and facilitating reference use through services and ways which are suitable for users, and to design Emoji express Arab and Islamic culture and societies.

#### Keywords:

Emoji, Emoticons, Computer-mediated communication, Electronic communication, Instant messaging, Nonverbal communication.

### 1/0 تهيد:

أصبح عصرنا الحالى مفعماً بوسائل التواصل التى أنتجتها التكنولوجيا الحديثة، ولم تعد اللغة المنطوقة أو المكتوبة هى وسيلة التواصل والتفاهم الوحيدة؛ إذ نشأت وسائل أخرى أكثر اختصاراً وسهولة فى الاستخدام والتعبير بما يتناسب مع طبيعة وسائل التواصل الحديثة، و تُعد "الإيموجي" [Emoji حدى هذه الوسائل.

و يتكون مصطلح الإيموجي من شقين: "إيE" و تعنى صورة، و"موجي Moji" تعنى رمز كتابة، و تعنى اصطلاحاً: الصور الرمزية. التي تُعرَّفْ بأنها: فن يتألف من رسوم رمزية مختلفة تعبِّر عن المشاعر والأشياء. و قد انطلق المصطلح من-موطنه الأصلى- اليابان ليعم استخدامه العالم، بعدما تلقفتها شركات إنتاج الهواتف الذكية المختلفة مثل: سامسونج، إل جيLG، إتش تي سيApple، وقد يُشار إليه في أدبيات اللغة العربية بعدة مصطلحات أُخَر مثل: الصور التعبيرية، الرموز التعبيرية، الرسوم التعبيرية، الوجوه التعبيرية، رموز الانفعالات(الإيموشن) (emotional icon) و emoticon (emotional icon)

و يرى الباحث أن مصطلح" الرموز التعبيرية" هو أنسبهم للدلالة على الموضوع؛ لأن كلمتى: "الصور" و"الرسوم" لا تعنيان أنهما مستخدمتان كهدفين في حد ذاتهما، بل إن الصورة أو الرسم يرمزان إلى دلالة أو معنى معين، بما يعنى أنهما في النهاية رمز يَتَّخِذُ من الرسم أو الصورة وسيلة لتوصيل المعنى فقط. أما مصطلحات: "الوجوه" أو"الانفعالات" أو"الإسمايلات" فإن كلاً منهم جزء فقط من فئات الرموز التعبيرية التى تشملهم جميعاً إلى جانب رموز تعبيرية أخرى، تعبر و ترمز إلى معانٍ ودلالاتٍ كثيرة تتخطى هذه المصطلحات الثلاثة.

# 2/0 ظاهرة الدراسة و مبررات اختيار الموضوع:

أصبحت الرموز التعبيرية شكلاً فعًالاً للتواصل يتجاوز الحدود اللغوية على مستوى العالم، و وسيلة جديدة يتفاهم بها الملايين يومياً؛ لكفاءتها في توصيل المعلومات والمعانى والمكنونات النفسية والوجدانية. ونتيجة لزبادة أعداد ومعانى تلك الرموز- التي خرجت

عن دائرة المحبة والكراهية والغضب والحزن، لتشمل كثيراً من الحالات المزاجية والمعانى المجردة- أن تعددت تطبيقات التواصل الإلكترونى الفورى التى تستخدمها، مثل: الفيس بوك، الوتس اب، الماسنجر...الخ. و يستخدم- وفقا لأحدث التقارير- أكثر من92%من متصفحى الإنترنت الرموز التعبيرية، و يرسل نحو مليارئ مستخدم للهواتف الذكية حوالى6 مليارات رمز يومياً في ألم جانب60 مليوناً في الماسنجر، إلى جانب60 مليوناً في المفيس بوك (ق. و كنتيجة طبيعية لعالمية الرموز التعبيرية وازدياد استخدامها بين الشباب أن يمتد استخدامها إلى الشباب وطلاب الجامعات في مصر.

وقد لاحظ الباحث في الآونة الأخيرة أن استخدام الرموز التعبيرية كوسيلة لنقل المعلومات للآخرين أصبح يمثل ظاهرة بين الشباب المصرى في تطبيقات التواصل الإلكتروني على الهواتف الذكية؛ للتعبير عن: المشاعر، الفكاهات، الأفكار، الآراء، المعلومات...الخ، ما دفع الباحث إلى اختيار هذا الموضوع لدراسته، من منطلق أن تلك الرموز تُعَدُّ مادة بصرية تُستخدَم في نقل المعلومات إلى الآخرين. يُضاف إلى ذلك أن المكتبة العربية تخلو من الدراسات العلمية التي تتناول هذا الموضوع، حيث تقتصر الكتابة فيه على بعض المواقع الإلكترونية، رغم الاهتمام الغربي بها منذ أوائل القرن الحالى.

# 3/0 أهمية الموضوع:

تستند أهمية هذا الموضوع على أهمية الرموز التعبيرية التى فرضت نفسها أسلوباً عالمياً مفهوماً ومؤثراً للتواصل الإلكترونى بين الأفراد، فكأثر استخدامُها في الرسائل عوضاً عن الكلمات واختصاراً لها، إلى جانب أثرها الإيجابى على مستخدمها في تفاعلهم الشخصى وزيادة شعورهم بالبهجة أثناء التواصل الإلكترونى، وحالياً بلغت أهميتها حداً جعل العلماء يحللون شخصية الفرد بناءً على استخداماته للرموز التعبيرية.

وأجرت مجلة "نيوزويك" دراسة مقارنة بين: انتشار الإنجليزية -اللغة العالمية الأولىتاريخياً، وانتشار الرموز التعبيرية حالياً، فاستنتجت: أنه يبلغ عدد الناطقين الأصليين
بالإنجليزية نحو335 مليون نسمة، و505 ملايين يتكلمونها كلغة ثانية، وأن هناك
حوالي41مليار رسالة نصية تُرسل يومياً حول العالم على الأجهزة الإلكترونية الذكية، من

ضمنها حوالى6 مليارات رسالة تتضمن واحداً من الرموز التعبيرية على الأقل، أو تتألف منها كليةً، وهذا رقم مذهل يجعل انتشار اللغة الإنجليزية قزماً أمامها<sup>(4)</sup>.

و تستند أهمية هذا الموضوع أيضاً على أهمية الرسوم كإحدى مصادر المعلومات البصرية Visual Material في التعبير عن المعلومات وتفسيرها وتقريبها لذهن المتلقى لفهمها وإدراكها، فرُبَّ رسم أو صورة أبلغ من كلمات كثيرة، أو قد تغنى عنها كليةً (5).

#### 4/0 أهداف الدراسة:

- تَتَبُّع تاريخ نشأة وتطور الرموز التعبيرية.
- تحديد مدى استخدام طلاب الدراسة للرموز التعبيرية لأغراض نقل المعلومات في تواصلهم الإلكتروني.
- قياس تأثير كل من: النوع، والتخصص العلمي في استخدام الرموز التعبيرية لدى الطلاب.
- الكشف عن كيفية استخدام الطلاب للرموز التعبيرية من حيث: معدلات الاستخدام، أغراض الاستخدام، تطبيقات الاستخدام، تأثيرات اللون و الحركة.
- تحديد أكثر الرموز التعبيرية استخداماً من جانب طلاب الدراسة، ومدى صحة استخدام معانيها.
  - التعرف على آراء الطلاب حول مميزات ومشكلات استخدام الرموز التعبيرية.

#### 5/0 تساؤلات الدراسة:

- كيف نشأت وتطورت الرموز التعبيرية؟
- ما مدى استخدام طلاب الدراسة للرموز التعبيرية لأغراض نقل المعلومات في تواصلهم الإلكتروني؟
- هل يوجد تأثير لكل من: النوع، والتخصص العلمى في استخدام الرموز التعبيرية لدى الطلاب؟
  - كيف يستخدم الطلاب الرموز التعبيرية؟ و لأى غرض؟

- ما أكثر الرموز التعبيرية استخداماً من جانب طلاب الدراسة؟ و ما صحة استخدامهم معانها؟
  - ما آراء الطلاب حول مميزات ومشكلات استخدام الرموز التعبيرية؟

#### 6/0 حدود الدراسة:

موضوعية: تتناول الدراسة استخدام طلاب جامعة أسوان-كنموذج للشباب المصرى-للرموزَ التعبيرية في

الهواتف الذكية كوسيلة لنقل المعلومات في تطبيقات التواصل الإلكتروني الفورى. مكانية: اتخذت الدراسة لنفسها عينة من طلاب جامعة أسوان تغطى التخصصين: الأدبى والعلمى.

7/0 منهج الدراسة و أدوات جمع البيانات: حيث إن استخدام الطلاب للرموز التعبيرية في الهواتف الذكية يُمثِّلُ ظاهرة حالية آنية لا سبيل إلها إلا من خلال ميدان الدراسة المتمثل في طلاب الجامعات المصرية؛ فقد اتبعت الدراسة المنهج الميداني اعتماداً على استبيانٍ موجه لطلاب جامعة أسوان كنموذج لطلاب الجامعات المصرية، هدف إلى تجميع البيانات اللازمة لهذه الدراسة، حيث مر إعداد الاستبيان بالمراحل الآتية:

- البحث والاطلاع على المصادر المتاحة حول موضوع الدراسة في: مقالات الدوريات، صفحات الويب، البوابات الإلكترونية... باستخدام محركات وأدلة البحث المختلفة، من خلال مصطلحات: الصور/ الرموز/ الرسوم/ الوجوه التعبيرية Emoji، رموز الانفعالات Smiley faces. (الإيموشنات)
- إعداد الاستبيان الذى تكوَّن من 15سؤالاً، يستقصى أهداف الدراسة الميدانية ومحاورها المختلفة، وبعد تنقيحه ومراجعته علمياً ولغوياً، وَزَّعَه الباحث على طلاب عينة الدراسة أثناء تجمعهم فى قاعات الدراسة لحضور المحاضرات المقررة لهم فى العام الدراسى2017/16؛ لضمان تواجد أكبر عدد منهم، والإجابة الفورية على أية توضيحات أو استفسارات حول أسئلة الاستبيان، ولتحقيق سرعة تجميع البيانات.

# 8/0 مجتمع و عينة الدراسة:

تكوَّن مجتمع الدراسة من الطلاب المقيدين في جامعة أسوان بالمرحلة الجامعية الأولى، البالغ عددهم19419طالباً في العام الدراسي2017/2016، يدرسون في 18كلية هي: التربية، العلوم، الآداب، الخدمة الاجتماعية، الهندسة، هندسة الطاقة، الطب البيطرى، الزراعة و الموارد الطبيعية، الألسن، التمريض، التجارة، الطب، التربية النوعية، الحقوق، التربية الرياضية، الآثار، تكنولوجيا المصايد والأسماك، ودار العلوم، إضافة إلى معهد البحوث والدراسات الإفريقية ودول حوض النيل 6).

ولخدمة أهداف الدراسة عمد الباحث إلى اختيار عينة طبقية مقصودة من طلاب جامعة أسوان، بحيث تتسم بالتنوع في التخصصين: العلمي والأدبي، وفي الجنس: الذكور والإناث، فاقتصرت على: طلاب الفرقة الأولى بكلية الطب البيطري عينة للتخصص العلمي، والفرقة الأولى بكلية الخدمة الاجتماعية عينة للتخصص الأدبى. حيث يتميز تخصص الطب البيطري بأن له الكثير من الرموز التعبيرية التي تخدمه، كما يتميز تخصص الخدمة الاجتماعية بأنه مَعْنِيٌ بموضوع الرموز التعبيرية باعتبارها وسيلة حديثة للتواصل الاجتماعي بين الأفراد.

					'	
النسبة من	المتبقى	المستبعد	المجموع	إناث	ذكور	التخصص
العينة المعتمدة						
%28.7	60	-	60	41	19	الطب البيطرى
%71.3	149	65	214	101	113	الخدمة الاجتماعية
%100	209	65	65	36	29	المستبعد
%100	209	-	209	106	103	الإجمالي
			%100	%50.7	%49.3	النسبة من العينة
						المعتمدة

جدول ( 1 ): حجم عينة الدراسة مقسمة بين التخصص العلمي و الجنس.

وقد وزع الباحث60 استبياناً على طلاب الفرقة الأولى بكلية الطب البيطرى (19 طالباً و14 طالبةً) ولم يُستبعد منها شيئاً، بنسبة28.7%من حجم العينة المعتمدة للدراسة. و وزع214 استبياناً على طلاب الفرقة الأولى بكلية الخدمة الاجتماعية (113طالباً

و101طالبة) استُبْعِدَ منها65 استبياناً لعدم كفاية إجاباتها في تحقيق أهداف الدراسة، ليتبقى149 استبياناً تعتمد عليهم الدراسة، بنسبة71.3% من حجم العينة المعتمدة للدراسة؛ وبذلك بلغ عدد الاستبيانات المعتمدة للدراسة 209 استبياناً (49.3%منهم للطلاب الذكور، و50.7% للطالبات من حجم عينة الدراسة)، و بلغ حجم العينة1.1%من حجم مجتمع الدراسة كله.

#### 9/0 الدراسات السابقة:

وجد الباحث عدة دراسات تناولت موضوع "الرموز التعبيرية" من جوانب: علم الاجتماع اللغوى<sup>(7)</sup>، أو اجتماعية<sup>(8)</sup> أو لغوية<sup>(9)</sup> أو نفسية<sup>(10)</sup>، أما في مجال المعلومات فلم يجد الباحث أية دراسات عربية تتناول "الرموز التعبيرية" ، رغم وجود عدة دراسات أجنبية منها:

1- Walther, J.B. and D'Addario, K.P. (Fall 2001). The impacts of emoticons on message interpretation in computer-mediated communication. In: social science computer review. 19 (3), pp. 324 — 347. Available through EKB: <a href="http://journals.sagepub.com/doi/abs/10.1177/089443930101900307?journal">http://journals.sagepub.com/doi/abs/10.1177/089443930101900307?journal</a> code=ssce

دراسة تجريبية تهدف إلى تحديد مدى تأثير الرموز التعبيرية على تفسير المقصود من الرسائل في تطبيقات التواصل الفورى مقارنةً بالرسائل النصية، من خلال استخدام عدد من الرموز الأكثر استخداماً على مستوى العالم، بينما تهدف الدراسة الحالية إلى الكشف عن اتجاهات طلاب جامعة أسوان نحو استخدام الرموز التعبيرية كوسيلة لنقل المعلومات في الهواتف الذكية. وقد أظهرت نتائج الدراسة المثيلة وجود إسهامات مهمة للرموز التعبيرية في تفسير الرسائل الفورية بين الأفراد، و تقر بأن قيمة هذه الإسهامات قد قُيِّمَت بأكثر مما تستحق في الدراسات السابقة لها، وأن هناك علاقة قوية بين الرموز التعبيرية والكلمات اللفظية في الرسائل الفورية فلا تستغني إحداهما عن الأخرى، وأنه قد ظهر للرموز التعبيرية تأثير سلبي يتجلى عند التفسير الخطأ للرسالة إذا لم يُفهَم المعنى الصحيح الدقيق للرمز المستخدم فها؛ حيث يؤدى ذلك إلى تغيير معنى الرسالة بالكامل.

2- Park, T.W. and Kim, S.J. and Lee, G. (2014). A study of emoticon use in instant messaging from smartphone. 16<sup>th</sup> international conference on human-computer interaction: applications and services (22-27June2014). Heraklion, Greece. Available through EKB in: <a href="http://000316q.1103.y.http.www.scopus.com.mplb1ci.ekb.eg/record/display.uri?eid=2-s2.0-">http://000316q.1103.y.http.www.scopus.com.mplb1ci.ekb.eg/record/display.uri?eid=2-s2.0-</a>

84903168715&origin=inward&txGid=c436996f5f92bad9282840483ebe45c2

تهدف الدراسة إلى تحديد استخدامات الرموز التعبيرية في الرسائل الفورية في الهواتف الذكية من خلال: استكشاف مدى تكرار استخدامها، وتحديد تأثير سمات المستخدمين لها على نوع الرموز المستخدمة. بينما تهدف الدراسة الحالية إلى استكشاف اتجاهات طلاب جامعة أسوان نحو استخدام الرموز التعبيرية كوسيلة لنقل المعلومات في الهواتف الذكية. وأظهرت الدراسة أن هناك تأثيراً قوياً للحالة العاطفية والنفسية عند مستخدمي الرموز التعبيرية على استخدامها، ونتيجة لذلك استُخدِمَت الرموز الدالة على الحالة العاطفية والنفسية الوجدانية أكثر من غيرها. و أوصت الدراسة بالتوسع في تصميم رموز تعبيرية جديدة تعبر عن مختلف أنواع الحالات العاطفية والنفسية الوجدانية لمستخدمين.

#### محاور الدراسة:

أولاً: تاريخ الرموز التعبيرية: يمكن تَتَبُع تاريخ الرموز التعبيرية في أربع مراحل رئيسة هي:

# 1 - مرحلة ما قبل نشأة الرموز التعبيرية:

بدأت الإرهاصات الأولى للرموز التعبيرية من قديم الأزل حين نقل الإنسانُ المعلومات للآخرين باستخدام المواد البصرية، فاستخدم الرسم باليد على جدران وأسقف الكهوف في العصر الحجرى القديم(Stone Age (Paleolithic)، واستخدَمَت المحاولات الأولى للكتابة

الرموز التصويرية كالأحرف الهيروغليفية المصرية القديمة (11)، ثم انتظرت الكتابة الأبجدية 2000عام بعد ذلك، لتظهر مع الفينيقيين منذ حوالي 3200عام. ومنذ ذلك الحين الأبجدية 2000عام بعد ذلك، لتظهر مع الفينيقيين منذ حوالي 2000عام بين كافة وُجِدَت محاولات عديدة من المفكرين لتشكيل لغة عالمية تكون وسيلة للتواصل بين كافة البشر، مثل محاولات الكاتب والفيلسوف الألماني هيلديجارد أوف بينجن "وسميت لينجيوا إجنوتا "Esbrinta في القرن الثاني عشر (12)، ثم ظهرت لغة البليبلان "Bleblan في القرن السابع عشر بالشرق الأوسط، تلتها الإسبرينتو " Codifig zamtehoph في القرن العائمة التصال التي اخترعها "لوديفيج زامتهوف Blesymbolic التي تعتمد على الرموز الدلالية، والبليسيمبوليك "Symbolic الكن جميعهن بِثنَ بالفشل، وتندرج الرموز الموز التعبيرية ضمن هذه العائلة بوصفها وسيلة عالمية للتواصل.

### 2 - مرحلة النشأة:

اخترع "كارنِجى ميلون" Carnegie Mellon أستاذ الحاسب الآلى بجامعة "سكوت فهلمان" Scott Fahlman الرمز التعبيرى الأول عام1982م، بسبب انزعاجه الشديد من عدم قدرة الكثير من زملائه على استيعاب مزاحه وتعليقاته في رسائله الإلكترونية، فاستخدم اللغة الرقمية لتصميم رمزيحاكي الابتسامة البشرية (14).

و بحثت إحدى شركات الاتصالات اليابانية تسمى"بوكيت بيل" Bocket Bell لإعادة جذب مستخدمها بعد نفورهم منها في منتصف تسعينيات القرن الماضي-أى قبل عصر الهواتف الذكية-ولهذا الغرض وضع موظفها"شيجيتاكا كوريتا" Shigetaka Kurita تصميمات متعددة لبعض الرموز التعبيرية. وكان سبب نفور الشباب الياباني من الشركة وقتئذ أن شاع استعمال الأجهزة الطنانة "البيجر" بينهم، وكانت هذه الأجهزة تستخدم رمز"القلب"الذي حظى بترحاب كبير منهم، وبعد فترة لم تدرك الشركة أهمية الرمز للمستخدمين فأسقطته، فتحولوا عنها إلى شركة أخرى احتفظت به، الأمر الذي دفع "كوريتا" إلى إدراك أهمية هذا الرمز وغيره، وأنه يجب أن يكون جزءاً من أي خدمة تراسل نصية. ومن هنا استلهم فكرة الرموز التعبيرية من: نشرات توقعات الطقس التي تستخدم الرموز لتوضيح الحالة، الحروف الصينية، علامات المرور في الشوارع، حروف

الكتابة اليابانية المعروفة ب"كانجى" Kanji، والقصص المصورة المعروفة باسم"مانجا "Manga التى استخدمت الرموز للتعبير عن المشاعر، ثم طورها لتشمل موضوعات أخرى متعددة، و"المانجا" هى رسوم كاريكاتورية هزلية لها تاريخ عريق فى اليابان، يقرؤها كافة فئات الشعب اليابانى من كل الأعمار والطبقات، لدرجة أن عائداتها الأسبوعية فى اليابان تعادل العائدات السنوية لصناعة القصص المصورة الأمريكية جميعها (15).

بدأت الرموز التعبيرية وجودها ب176 رمزاً، تعبر عن: حالة الطقس، الطعام والشراب، والحالات النفسية والمشاعر. وكانت بداية هذه الرموز بالأسود والأبيض فقط، وانحصر حجمها فيx12 بيكسل، لذلك اتسمت بالبساطة الشديدة ولم تتسم بمؤثرات كثيرة، كما أنه لم يكن من السهل تصميم الرموز بالشكل المطلوب و المرغوب لعدم تطور التكنولوجيا حينئذ.

# 3 - **مرحلة التطور:**

ظهرت أول رموز تعبيرية ملونة عام1999بعد إعادة تطوير النسخة الأصلية منها، لتظهر الوجوه التعبيرية الصفراء المعروفة حالياً باسم "سمايلى"، التى ما لبثت أن انتشرت على مستوى العالم بعد إضافة رموز تعبيرية من ثقافات أخرى غير يابانية واسعة الانتشار. و بدأت مؤسسة "يونيكود" الأمريكية (\*) للترميز الموحد The Unicode بعض الرموز في إصداراتها، حيث تضع "يونيكود" الفكرة والتصميم العام للرمز التعبيرى، أما التفاصيل- كاللون وبعض الخطوط الثانوية- فهى تختلف من نوع جهاز لآخر (16).

ثم تبنَّت شركة"أبل"Appleعام2011لأول مرة الرموز التعبيرية في جهاز" Appleاثم تبنَّت شركة"أبل"Appleعام2011لأول مرة الرموز التعبيرية التي تطبق نظام أندرويدAndroid أو أياً من أنظمة تشغيل الهواتف الذكية، فزاد انتشارها عالمياً، ثم ابتكرت الشركة لوحة مفاتيح خاصة للرموز التعبيرية Emoji keyboardعام 2012م. (17)

#### 4 - مرحلة الازدهار:

تدخل كلمة "إيموجى" لأول مرة في قاموس أكسفورد عام2013م (18). و في نفس العام أُقِيمَ أول معرض فني للرموز التعبيرية في نيويورك، بهدف اكتشاف علاقة العواطف بالحاسب الآلي والثقافة الشعبية، وأهميتها في التفاعل بين الناس. ثم معرض آخر في أرك إنيمي أرتس" بولاية فيلادلفيا، بهدف إلى إلقاء الضوء على قدرة الرموز التعبيرية على نقل العواطف عبر اللغات المختلفة. و يعلن قاموس أوكسفورد لأول مرة اختيار رمز "الوجه الضاحك ذو دموع الفرح" كلمة السنة له عام2015م، و هي أول مرة في التاريخ تكون فيها كلمة السنة رمز (رسم). وأصبح 17يوليو من كل عام هو اليوم العالمي للرموز التعبيرية والديانات والألوان.

ثم دعت شركة "جنرال إلكتريك" مستخدمها من خلال حملة إعلانية على "سناب تشات" لإرسال مقترحاتهم لرموز تعبيرية جديدة. ونتيجة لهذا الانتشار والأهمية أدركت الشركات المنتجة في مختلف القطاعات أهمية الرموز التعبيرية في طلب منتجاتها والدعاية لها، فصممت شركة "بيتزا دومينو" نظاماً لطلب منتجاتها بوساطة الرموز التعبيرية، وأطلقت مطاعم "بيرجر كينج" لوحة مفاتيح "إيموجية" لمنتجاتها لتسهل على الزبائن طلباتهم. وهناك كثير من الشركات التي حذت هذا الحذو. ويحاول البريطاني "توم سكوت" ابتكار لوحة مفاتيح كاملة للرموز التعبيرية بحيث يكون لكل رمز زر خاص؛ حتى يمكن الاستغناء عن استخدام الكلمات، فسَحَبَ حوالي ألف رمز و وضعها على 14 لوحة مفاتيح موصولة إلى كمبيوتر محمول (19).



شكل (1): لوحة مفاتيح الرموز التعبيرية.

وكنتيجة طبيعية للتطور التاريخى السابق فقد أنشئت موسوعة "الإيموجيبيديا" Emojipedia للرموز التعبيرية الصادرة عن "اليونيكود"، وتهدف إلى توثيق التغيرات التى تحدث فها أو فى معانها، مع إرساء وتوحيد المعايير الصحيحة لاستخدامها، علماً بأن هذا الموقع يزوره نحو مليون شخص أسبوعياً (20). كما ظهرت مواقع أخرى تُعرِّف بالرموز التعبيرية ومعانها والإضافات الجديدة التى تضاف إلها، مثل موقع Whatmoji الذى يمثل تطبيق ويب يُمكِّنُك من معرفة معنى أى رمز. حيث أنه يُمكِن بعد الدخول إليه نسخ ولصق أى رمز فى مربع البحث ثم الضغط على زر "Emoji فيم الإنجليزية، وإذا كانت ثمة مشكلة فى فهم الإنجليزية فإنه يُمكِن نسخ وترجمة المعنى فى ترجمة جوجل.

وعُقِدَ المؤتمر الدولى الأول للرموز التعبيرية بمدينة سان فرانسيسكو الأمريكية نوفمبر 2016م. ثم تنتج شركة سونى Sony Pictures Animation فيلم كارتون يعتمد على الرموز التعبيرية. ثم عُرِضَ أول عرض مسرحى موسيقى بعنوان "أرض الرموز التعبيرية" Emoji Land على مسرح روكويل Rockwell في لوس أنجيلوس مايو 2016م (22)، ثم انضمت الرموز التعبيرية إلى متحف الفن المعاصر "موما" في نيويورك في نفس العام (20)، و تعددت التطبيقات الخاصة بها، حتى إنه من الممكن من خلال تطبيق مسلسلة حلقات كرتونية للأطفال عُرِضَت في قنوات سبيستون spacetoon بعنوان "موجيكونز" spacetoon عام 2017م، أبطالها شخصيات تمثل الوجوه التعبيرية. واحتفالاً "موجيكونز" Rojicons عام 2017م، أبطالها شخصيات تمثل الوجوه التعبيرية. واحتفالاً باليوم العالم للرموز التعبيرية تعلن يونيكود في 17 يوليو 2017م عن مجموعة من الرموز التعبيرية الجديدة منها: رجل ملتحى، مواد غذائية مختلفة، حيوانات، مخلوقات أسطورية... وغيرها. (25)

# ثانياً: الدراسة الميدانية: حيث تبين للدراسة ما يأتى:

# أثير نوع الجنس في استخدام الطلاب للرموز التعبيرية:

2- جدول(2) معدلات استخدام الرموز التعبيرية بين طلاب الدراسة.

معدلات الطلاب الذين لا يستخدمون الرموز						معدلات الطلاب الذين يستخدمون الرموز التعبيرية					
التعبيرية											
الجنس التخصص العلمي					الجنس التخصص العلمي						
مج	أدبى	علمي	مج	إناث	ذكور	مج	أدبى	علمي	مج	إناث	ذكور
76	54	22	76	76 32 44		133	95	38	133	74	59
	%36.2	%36.7		%30.2	%42.7		%63.8	%63.3		%69.8	%57.3

تبين للدراسة أن الإناث أكثر استخداماً للرموز التعبيرية من الذكور في تواصلهم الإلكتروني، حيث تستخدمها 6.93% منهن، وأن الطلاب الذكور أقل استخداماً لها من الطالبات؛ حيث يستخدمها 57.3% منهم. ويعلل الباحث ذلك بأن الإناث أكثر عاطفة وميل وجداني من الذكور خاصة في سن الدراسة الجامعية، كما أن نسبة كبيرة منهن لا يستطعن كتم معلوماتهن وأفكارهن ومشاعرهن وآرائهن، ويحبذن التعبير عما يجول بخواطرهن من العواطف والاتجاهات والأفكار والآراء...إلخ، أضف إلى ذلك وقت الفراغ الذي لا يمكنهن شغله كله بسبب انغلاق المجتمعات الشرقية – خاصة في صعيد مصروالقيود المتعددة المفروضة على الإناث في عمرهن هذا، وبذلك تجد الإناث متنفسها في المحادثات من خلال تطبيقات التواصل الإلكتروني. بينما يقل معدل الاستخدام عند الذكور عن الإناث، لأن معظم الطلاب الذكور يتسمون بأنهم أكثر عقلانية؛ لما وصلوا إليه من مستوى فكرى واجتماعي نتج من اتجاههم إلى العمل واتساع دائرة اختلاطهم بالأخرين، كما أنهم يمكنهم شغل وقت فراغهم في هواياتهم ورياضاتهم؛ لهذا تقل معدلات استخدامهم للمحادثات من خلال تطبيقات التواصل الإلكتروني، ويقل استخدامهم المحادثات من خلال تطبيقات التواصل الإلكتروني، ويقل استخدامهم الرموز التعبيرية بالتبعية.

ويختلف الفريقان أيضا في طريقة التعبير عن مشاعرهما، حيث أن الإناث في ذلك العمر أكثر حياءً من الذكور، وقد تتجرأ الطالبة في كتابة رسالة برمز عاطفي أكثر من اعترافها اللفظي بذلك، إلا أن الطالب يفضل الحديث صراحة و لديه الجرأة على البوح

بمشاعره للطرف الآخر. كل هذه الأسباب أثرت في نسب استخدام كلا الفريقين للرموز التعبيرية في تواصلهم الإلكتروني.

# 2 - تأثير التخصص العلمي في استخدام الرموز التعبيرية:

لم يكن لتخصص الطلاب العلمى(أدبى أو علمى) تأثير يذكر في استخدام الرموز التعبيرية؛ وتقاربت نسب الاستخدام بينهما؛ حيث يستخدمها 63.8% من طلاب كلية الخدمة الطب البيطرى(التخصص العلمى)، و8.63% من طلاب كلية الخدمة الاجتماعية(التخصص الأدبى). ويرجع ذلك إلى أن الرموز التعبيرية تمثل وسيلة تواصل اجتماعى وعلمى، وأن انتشارها بين الطلاب نتج عن أهميتها وقيمتها المجردة من التخصص والميول العلمية أو الدراسية، وأن الطلاب بمختلف تخصصاتهم (الأدبية والعلمية) قد لمسوا المميزات التى تتميز بها عن الكلمة الهجائية المكتوبة، وأدركوا دورها في التواصل الإلكتروني- كما سيرد لاحقا- فاستخدموها بدافع من رغبتهم في استخدام الأكفأ والأفضل والأكثر تأثيراً، وبذلك يُمكن القول أن الرموز التعبيرية أزالت الفوارق بين التخصصات العلمية في استخدامها.

# 3 - معدلات وأسباب عزوف الطلاب عن استخدام الرموز التعبيرية:

لا يستخدم 36.4% من الطلاب الرموز التعبيرية في تواصلهم الإلكتروني على الإطلاق (من بينهم 30.2% من الطالبات، 42.79% من الطلاب الذكور). أما على حسب التخصص العلمي فإن 36.7% من طلاب الطب البيطري، و36.2% من طلاب الخدمة الإجتماعية لا يستخدمونها، وبذلك تتفق هذه المؤشرات مع ما سبق من نتائج الدراسة التي توضح إقبال الطالبات أكثر من الطلاب الذكور على استخدام الرموز التعبيرية. وقد على هؤلاء الطلاب عدم استخدامهم الرموز التعبيرية بالآتي:



شكل (2): أسباب عدم استخدام الطلاب الرموز التعبيرية.

أ- لا يحمل 61 من بين 76 طالباً لا يستخدمون الرموز التعبيرية هاتفاً ذكياً، بنسبة 80.3% منهم؛ بسبب مشكلاته الكثيرة، وسرعة تلفه أكثر من الهواتف الأخرى، كما أن تشغيله يتطلب أعمال صيانة متعددة.

ب- أشار 46 طالباً بنسبة 60.5%إلى ضعف الحالة الاقتصادية لكثير من الأسر المصرية، فهى بصعوبة توفر نفقات المتطلبات التعليمية لأولادها، في ظل ارتفاع تكلفة التعليم الجامعي على الأسرة مثل: انتقالات الطلاب، شراء الكتب الجامعية، الأدوات الكتابية، الملبس، تكاليف إعداد المشرعات... الخ، هذه التكاليف ستكون مقبولة لدى رب الأسرة غير الميسور، ولكنه سيرفض بعدها توفير هاتف ذكى لابنه لضيق ذات اليد.

ج- يفضل 39 طالباً بنسبة51.3% ممن لا يستخدمون تلك الرموز التواصل الإلكترونى باستخدام الكلمات؛ لأن الكلمة تُفهم جيداً بينما يختلف معنى الرمز من شخص لآخر، وقد يسبب ذلك سوء فهم و مشكلات بين الأفراد.

د- أشار38 طالباً بنسبة50% إلى تعدد متطلبات استخدام الرموز التعبيرية من: أجهزة الهواتف، برامج تطبيقات التواصل الإلكتروني، عمليات التحديث والصيانة المستمرة لهما، والاتصال بالإنترنت ...الخ كلها متطلبات تزيد من تكلفة استخدام الرموز التعبيرية، بشكل قد لا يتلاءم مع الحالة الاقتصادية لعدد من الطلاب.

مما سبق يتضح أن سبب عدم استخدام الرموز التعبيرية هو سبب اقتصادى في المقام الأول، ساعد فيه: ضعف الحالة الاقتصادية لكثير من الأسر المصرية، إلى جانب ضعف

الهواتف الذكية وسرعة تلفها وتعدد متطلبات صيانتها، مع تعدد متطلبات استخدام الرموز التعبيرية نفسها.

ه- وصفها 17طالباً بنسبة22.4% ممن لا يستخدمونها بأنها تافهة، لأنها قد تُستخدَم في "المزاح" و"الاستهزاء" و"السخرية" و"التهكم"، وأن من بينها رموز للحب والعواطف التي تُشيع العلاقات الخطرة بين الشباب في ذلك العمر. ويرى الباحث أن استخدامها كذلك لا يعنى تفاهتها، بل تفاهة من يستخدمها؛ فالرموز التعبيرية تستخدم لأغراض أخرى كثيرة جادة وغير عاطفية، وتتميز بمميزات متعددة سيرد ذكرها في هذه الدراسة.

و- يرى12 طالباً بنسبة 15.8% منهم أنها تدعو إلى الكسل الذى وصل إلى كتابة الكلمات، فبدلاً من أن تضغط على أكثر من حرف لتُكوّن أكثر من كلمة لتنقل فكرة أو معلومة إلى شخص آخر، نكتفى بالضغط على رمز يؤدى المعنى. هذا الرأى رغم أنه صحيح إلا أن هناك من يراه مِن مميزات الرموز التعبيرية التى تؤدى إلى السرعة وتوفير الوقت وإنجاز الرسالة بسهولة.

ز- يعلل11 طالباً بنسبة 14.5%عزوفهم عنها بأنها تُضْعِف القدرات اللغوية لمستخدمها في الحديث والكتابة، وقد تقضى علها يوماً ما- قريباً أو بعيداً-. وإذا حدث ذلك فإن الباحث يُؤوّلَه من خلال الاستغناء بالرموز التعبيرية- التي تشير للمعنى وتوصل الهدف من الرسالة بضغطة على زر-عن الكلمات الهجائية بمفرداتها وتركيباتها وصياغتها الفنية البلاغية الجمالية التي يجب على كل فرد أن يستخدمها ويتدرب علها بشكل دورى؛ لأن اللغة مكتسبة من خلال الممارسة وليست فطرية في الإنسان (26).

والحقيقة أن الرأى الأخير يحتاج إلى مناقشة أكثر من خلال تحليل الآراء الآتية:

يرى أمين نجيب (27) أن الرموز التعبيرية تحل الآن محل اللغات العامية والمصطلحات والمختصرات المتعددة التى شاعت فى مواقع التواصل والرسائل الفورية. وفى المستقبل ستشكّل نوعاً من شبه لغة عالمية". معنى هذا أن صاحب هذا الرأى يرى أن الرموز التعبيرية لم تتغلب على اللغات الرسمية، بل هى آخذة فى شغل مكان اللغات العامية والمختصرات (مثل ok التى يرمز لها برمز اليد ذو الإبهام المرفوع)، وأن هذا سيحدث فى مواقع التواصل والرسائل الإلكترونية الفورية، كما يرى أن انتشارها سيجعلها فى

المستقبل "شبه لغة" و لم يقل "لغة"، رغم أنه من أكثر المتفائلين لمستقبل تلك الرموز، ويتفق مع هذا الرأى عدد من المتخصصين (28) ويقول مارك دايفس Mark Daifes- أحد مديرى منظمة "يونيكود" ذو العلاقة المباشرة بالرموز التعبيرية بحكم موقعه- "الرموز التعبيرية ليست لغة جديدة، لكنها تحمل في طيابها إمكانية أن تصبح كذلك ((29)). معنى هذا أن صاحب العبارة يقر بأنها لا تمثل لغة، ولكن بسبب مميزاتها فإنها من الممكن في المستقبل أن تكون لغة، وحملت عبارته دلالات الإحتمال في بلوغ ذلك.

وفى الجانب الآخر يعتقد بِن زيمر Ben Zimer أن الرموز "تعتمد بشكل أساسى على أيقونات المشاعر التى تؤدى دور ما، وهى لا تستطيع تهديد اللغة المكتوبة بل إثراءها؛ لأن أيقوناتها يمكنها نقل الأمزجة المختلفة بشكل جيد "(30). وبناء عليه فإن صاحب هذا الرأى يرى أن الرموز التعبيرية تستخدم لتؤدى دوراً محدداً لها-و ليس كل مهام اللغة- هو نقل الانفعالات والحالة النفسية، وأنها لا تُغني أبداً عن استخدام اللغة التى تستخدم لتأدية نفس الدور إلى جانب أدوار أخرى لها، بما يجعل هذه الرموز عامل لإثراء اللغة وليس تهديداً لها.

ويعتقد" كوريتا" نفسه أن لغة الرموز التعبيرية سوف تعود يوماً ما إلى المحلية مرة أخرى بعد انتشارها

العالمى، ولا يعتقد أن استخدام الرموز التعبيرية يعد مؤشر على تناقص قدرة الناس على التواصل بواسطة الكلمات أو نقص المفردات لديهم، وأنها لن تكون سبباً في ذلك (31).

هذا ويرى الباحث أن الرموز التعبيرية لن تتمكن من التغلب على اللغة في حياة الأفراد للأسباب الآتية:

أ- أن الرموز التعبيرية ما هى إلا وسيلة تواصل تُستخدَم بجانب المفردات اللغوية والكلمات المكتوبة لتغني عن عدة كلمات وتحقق السرعة في توصيل المعنى، فهى مظهر من مظاهر عصر السرعة الحالى، ولن تلبث إلا أن تأخذ وقتها، ثم تظل صامدة أو تنتهى تدريجياً مثلما تنتهى- بعد حين- غيرُها من مظاهر هذا العصر.

ب- لن تتمكن الرموز التعبيرية من التغلب على لغاتٍ انتشرت بين الناس، وظهر بعضها من آلاف السنين كاللغة العربية المحفوظة بكتاب الله تعالى، وإذا كان هناك من يَدَّعى أن

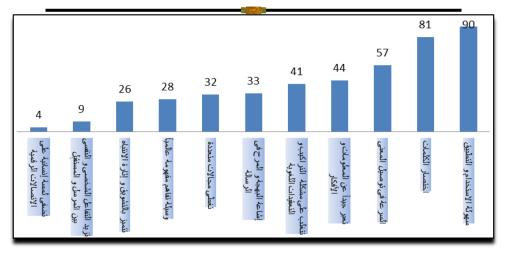
الرموز التعبيرية سوف تُضعِف اللغة، فإن الباحث يقتنع تماماً بأن اللغة لن تضعفها الرموز التعبيرية بقدر ما نضعفها نحن، من خلال: التصحيف، الاستخدام الخطأ لمفرداتها، استخدام اللهجات العامية، النطق الخطأ للكلمات، استخدام الكلمات الأجنبية والفرانكوفونية والألفاظ الغريبة السقيمة المنتشرة بين الشباب وغيرهم في الوقت الحاضر.

ج- يقتصر موضع استخدام الرموز التعبيرية في تطبيقات التواصل الإلكتروني فقط، في حين أن الفرد يستخدم لغته في كل مجالات حياته، وفي مختلف الأماكن، ومع كل الأفراد التي يتعامل معهم، وفي كل المواقف والظروف والأوقات، بما يعنى أن استخدامه الأكثر يكون للغة وليس للرموز التعبيرية.

د- تُستخدَم الرموز التعبيرية أحياناً لتوضيح الكلمات المكتوبة وتؤيدها وتؤكد علها، ولا يمكنها الاستغناء عن الكلمات إلى جانها، بدليل أنه إلى الآن لا توجد محادثة إلكترونية كاملة تستخدم الرموز فقط بدون الكلمات.

# 4 - معدلات وأسباب استخدام الطلاب للرموز التعبيرية في تواصلهم الإلكتروني:

يستخدم الرموز التعبيرية 63.6% من طلاب الدراسة. هذا المعدل يوضح أن نسبة كبيرة من طلاب جامعة أسوان كنموذج للشباب المصرى يستخدمونها في تواصلهم الإلكتروني. وقد أبدى هؤلاء الطلاب اهتمامهم باستخدامها لأنهم يرونها تتسم بعدة مميزات يُمكِن عرضها على حسب معدل تكرارها كالآتي:



شكل(3): آراء الطلاب في مميزات استخدام الرموز التعبيرية.

أ- يرى 67.7% مِمَن يستخدمونها أنها تتميز بسهولة الاستخدام والتطبيق، فالأمر لا يتطلب سوى الضغط على

قائمة الفئات التي تضم الرمز المطلوب ثم اختيار الرمز ليظهر في المحادثة.

ب- يرى60.9% مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية أنها تختصر الكلمات وتجعل الرسالة قصيرة دون إخلال بالمعنى المقصود.

ج- يرى42.8% مِمَن يستخدمونها أنها تتميز بالسرعة في توصيل المعنى وإنجاز الرسالة مما يقلل الوقت، لأننا بضغطة واحدة على رمزٍ ما يمْكِننا توصيل معنى كامل، عكس الكتابة بالحروف التي تستغرق وقتاً أطول، لأننا إذا أردنا توصيل نفس المعنى نضغط على الكثير من الحروف لكتابة عدة كلمات تعبر عن هذا المعنى؛ فهي بذلك تغنى عن مئات الكلمات والعبارات المكتوبة.

د-يرى33.1%من مستخدمها أنها توضح وتوصِّل وتعبِّر عن المعلومات والأفكار والمشاعر والمعانى المختلفة، وتساعد في فهمها وإدراكها، وخاصة تلك التي لا يسهل توضيحها من خلال الوصف اللفظى فقط.

ه- يرى30.8% ممن يستخدمون الرموز التعبيرية أنها تُمَكِّبهم من التغلب على مشكلة التعقيدات والتراكيب اللغوية، لا سيما أن:

ا- الكتابة بالأحرف الهجائية من خلال لمس أيقوناتها في شاشات لوحة المفاتيح بالهواتف الذكية تتطلب

الحرص والتدقيق في ظل صِغَر حجم الأيقونات وملاصقة الحروف لبعضها البعض.

II- الرموز التعبيرية تغلبت على مشكلة الأخطاء الإملائية واللغوية التى تحدث أثناء كتابة الرسائل فى تطبيقات التواصل الإلكترونى نتيجة للسبب السابق(صغر حجم الأيقونات)، إلى جانب ضعف القدرات اللغوية للمُرسِل سواء فى التعبير أو التركيب أو الصياغة اللغوية ،مما قد يسبب لبس أو سوء فهم للمعنى المقصود.

و- أنها تُشِيع البهجة والضحك والمرح أثناء التواصل عند 24.8%مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية.

ز- يرى24.1% مِمَن يستخدمونها أنها تتنوع فى تغطيتها، فتشمل: مجالات عديدة، مشاعر وأحاسيس، أفكار، آراء، تعليقات، تهنئة بالمناسبات ...الخ.

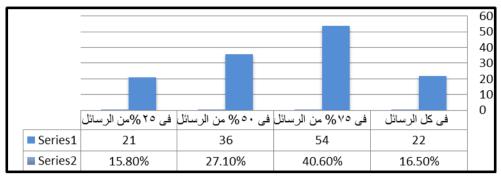
ح- تتميز عند21% مِمَن يستخدمونها بأنها وسيلة تفاهم وتواصل مفهومة عالمياً وإن اختلفت: اللغات، الأجناس، الثقافات، السن، الدين، النوع(ذكر/أنثى)...الخ، حتى لوكان الشخص لا يُجيدالقراءة و الكتابة أصلاً.

ط- تجعل الرموزُ التعبيرية الرسالةَ أكثر جاذبية وتشويقاً عند 19.5%مِن مُستخدمها؛ لأنها تثير وتشد انتباه وتركيز المُستَقْبِل؛ ذلك لاعتمادها على تمثيل الأشياء دون أن تتشبه بأصلها الحقيقى، فهى تعتمد على "التجريد" أى تبرز النواحى المهمة وتهمل العناصر غير الأساسية، وبذلك تركز الانتباه على العناصر الأساسية بدون التفصيلات غير الضرورية التى قد تؤدى إلى عدم تركيز المستقبل أو تشتت انتباهه (32).

ى- يرى6.8% مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية أنها تزيد التفاعل الشخصى والنفسى بينهم، و بين مَن يتواصلون معهم، لأن لها تأثير وجدانى كأنك ترى وجه إنسان حقيقى، مما يجعلها تضيف قيمة لوسائل التواصل الإلكترونية، وتجعل رسائلها أكثر تأثيراً فى المستقبل، و بالتالى يجعلها تتميز بالسمة الآتية.

ك- نتيجةً للسمة السابقة، يرى3% من مستخدمي الرموز أنها تضفى لمسة إنسانية في وسائل التواصل الإلكتروني.

# 5 - المعدل التقريبي لرسائل التواصل الإلكتروني التي تُسْتخدَم فيها الرموز التعبيرية:



شكل (4): معدلات استخدام الرموز التعبيرية في رسائل طلاب الدراسة.

- أجاب.16.5% من مستخدمى الرموز التعبيرية أنهم يستخدمونها فى كل رسائلهم تقريباً، وهى نسبة جيدة توضح انتشار استخدام وأهمية الرموز التعبيرية بين الطلاب فى الوقت الحالى؛ ولعل هذا يرجع للمميزات المتعددة التى سبقت الإشارة إليها.
- أجاب 40.6% بأنهم يستخدمونها في حوالي 75%من رسائلهم، وهي نسبة مرتفعة توضح أيضاً أهمية واتساع استخدام الرموز التعبيرية بين الطلاب في الوقت الحالى؛ ولعل هذا يرجع للمميزات المتعددة التي سبقت الإشارة إلها. وقد جاءت هذه النسبة أعلى من سابقتها كدليل صادق-هي و ما يتبعها من نِسَبٍ-على أنه ليست كل رسائل الطلاب تحوى رموزاً تعبيرية ؛ فهناك رسائل جادة جداً تحوى معلومات جادة أو انفعالات، ومثل هذه الرسائل يفضل الطلاب استخدام الكلمات الهجائية فيها حتى لا يُساء فهمها أو إدراك معناها ومغزاها، ولئلا يتغير معناها إلى معنى آخر. وتقودنا هذه الحقيقة أيضاً إلى أن الكلمات الهجائية ستظل لها قيمتها في التواصل بين الأفراد، وأن الرموز التعبيرية مهما انتشرت فلن يمكنها التغلب أو القضاء على استخدام الكلمات الهجائية في التواصل الإلكتروني بين الأفراد.
- يَستخدم27.1%من الطلاب الرموز التعبيرية في حوالي50%من رسائلهم، وهي نسبة جيدة توضح أيضاً أهميتها والاستخدام الواسع لها بين الطلاب إلى جانب الكلمات الهجائية في الوقت الحالى؛ ولعل هذا يرجع للمميزات المتعددة التي سبقت الإشارة إليها.

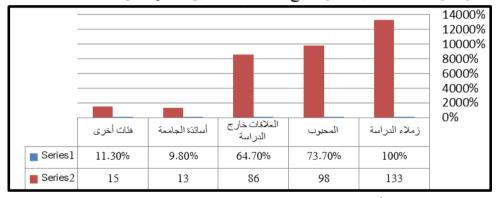
- بينما يستخدمها 15.8%من الطلاب في حوالي 25%من رسائلهم، وهي أقل نسب معدلات الاستخدام التي توضح بصورة عكسية الاستخدام الواسع للرموز التعبيرية بين الطلاب. وتدل أيضاً على التناسب الطردي بين نسبة الاستخدام(أي عدد الطلاب) ومعدل الاستخدام(أي معدل استخدام الرموز في الرسائل)، فكلما زاد معدل الاستخدام زادت نسبة المستخدمين للرموز التعبيرية.

# 6 - إلى مَنْ ترسل الرموز التعبيرية؟

- أشار كل مستخدمي الرموز التعبيرية إلى أنهم يرسلونها إلى زملائهم في الدراسة؛ حيث يكثرُ بين زملاء الدراسة: تبادل المعلومات والأفكار والآراء، المزاح والفكاهة والمرح، الهزل، المشاعر والعواطف...الخ، وهذا يمثل أرضاً خصبة لاستخدام الرموز التعبيرية بينهم، ولا يوجد غالباً تكلُّف أو عوائق نفسية أو شخصية بين الزملاء تحد من استخدامها؛ لأنهم جميعاً في نفس المسن تقريباً وفي نفس المستوى التعليمي، وتربطهم اتجاهات نفسية وعاطفية متقاربة، إلى جانب أن الفترة العمرية للدراسة الجامعية تغلب فيها الفكاهة والمرح والبحث عن مسببات السعادة، إلى جانب الانطلاق العاطفي، وتكوين العلاقات الاجتماعية وحب الحياة، كل هذه العوامل تؤثر إيجابياً في ميلهم إلى استخدام الرموز التعبيرية في تواصلهم مع زملائهم.
- بينما يرسلها73.7% من الطلاب في رسائلهم الغرامية؛ لأن الفترة العمرية للدراسة الجامعية تتسم بالانطلاق العاطفي وتكوين علاقات عاطفية مع الجنس الآخر، حيث تمثل الرسائل الغرامية مرتعاً رحباً لاستخدام الرموز التعبيرية خاصة "الوجوه التعبيرية" و"القلوب".
- يرسل64.7%من الطلاب الرموز التعبيرية إلى أصدقائهم وأصحابهم ومعارفهم من خارج الدراسة (كالعمل الحر، الجيران، وأصدقاء النادى الرياضى...الخ) وهي نسبة أقل من سابقتها؛ لأنه ليس لكل الطلاب مثل هذه العلاقات، خاصة الإناث في أقصى صعيد مصر.
- يرسل9.8% من الطلاب الرموزَ إلى أساتذتهم في الجامعة، حيث أن بعض الأساتذة يتيح التواصل معه عبر رسائل الواتس اب أو الفيس بوك...الخ، وذلك رغبةً منه في تقليل

المكالمات الهاتفية الصوتية مع الطلاب لأنها تتسم بالكثرة والإزعاج في كثير من الأحيان. ويرى الباحث أن هذه النسبة قليلة جداً، لأن رسائل الطالب مع أساتذته تعتمد أساساً على الكلمات والحروف الهجائية، وتدور غالباً حول المناهج والمشاريع الدراسية، وتكون عادة واقعية جادة ودقيقة في معناها ولها هدف صارم، ولا مجال فيها للفكاهة أو المزاح والهزل أو التشبيهات الرمزية؛ خشية سلطة الأستاذ الجامعي، أو تقديراً لمكانته وقيمته الشخصية والعلمية. ويقتصر استخدامها في هذه الحالة على رموز تقديم الشكر والثناء، والتقدير والاحترام.

- في حين يرسلها11.3%ممن يستخدمون الرموز التعبيرية إلى فئات آخرى مثل: أفراد الأسرة الواحدة خاصةً إذا كانوا خارج المنزل، إضافة إلى الأقارب من العائلة.



شكل (5): فئات الأفراد التي يستخدم طلاب الدراسة الرموز التعبيرية للتواصل معهم.

# 7 - اختلاف الرموز التعبيرية المستخدمة على حسب نوعية المستقبل:

أكد كل الطلاب وجود ارتباط بين نوعية الرموز التعبيرية المستخدمة ونوعية الشخص المرسَل له (ذكر،انثى، حبيب، زميل...) حيث لا توجد رموز"الحب والعواطف"في الرسائل بين: أفراد الجنس الواحد(الذكور وبعضهم/ الإناث وبعضهم)، الزملاء من خارج العلاقة العاطفية، الطلاب والأساتذة، أو الأقارب. وإذا استُخدِمت رموز القلوب في تلك الحالات فإن معناها يكون التعاطف والمودة، بينما يكثر استخدام رموز الحب والعواطف في رسائل العشاق. وتكثر رموز الفكاهة والمزاح بين الزملاء و لو اختلف نوع الجنس؛ للأسباب التي سبقت الإشارة إليها، بينما ينعدم المزاح في رسائل الطلاب إلى أساتذتهم للأسباب التي سبقت الإشارة إليها أيضاً.

8 - أغراض استخدام الرموز التعبيرية في رسائل التواصل الإلكتروني للطلاب:

تخدمها	لا أسـ	ميانا	أح	ائما	د	أغراض استخدام الرموز التعبيرية
النسبة	العدد	النسبة	العدد	النسبة	العدد	
0	0	%9	12	%91	121	الفكاهة و المزاح و المرح
0	0	%9	12	%91	121	التعبير عن العواطف و المشاعر
						المختلفة
0	0	%10.5	14	%89.5	119	التهنئة بالمناسبات
0	0	%13.5	18	%86.5	115	تقديم التعليقات أو المشاركات
%1.5	2	%24.8	33	%73.7	98	التحقق و تأكيد المعلومات
%33.1	44	%66.9	89	%0	0	نقد المعلومات و الآراء و الأفكار
%44.4	59	%55.6	74	%0	0	التعلم و متابعة الدروس و التكليفات
						الدراسية و اكتساب معارف جديدة
%45.9	61	%54.1	72	%0	0	مقارنة المعلومات والآراء والأفكار
						ببعضها
%49.6	66	%50.4	67	%0	0	تقديم و مناقشة المعلومات
%57.2	76	%42.8	57	%0	0	تقديم التوجهات

يستخدم 91%من الطلاب الرموز التعبيرية "دائماً" لأغراض الفكاهة والمزاح والمرح، ويستخدمها 9%منهم "أحياناً" لهذا الغرض، كما تُستخدم بنفس الأعداد السابقة للتعبير عن العواطف والمشاعر والأحاسيس المختلفة كالحب والحزن والاكتئاب...الخ. أما ثالث أغراض استخدامها فهى للتهنئة بالمناسبات، حيث يستخدمها "دائما" 89.58%من الطلاب، و و 10.5%منهم "أحياناً". و رابع استخداماتها يكون لتقديم التعليقات أو المشاركات خاصة في الفيس بوك والتويتر، حيث يستخدمها "دائماً "86.58%من الطلاب، و "أحياناً" 31.5% لهذا الغرض. وخامس استخداماتها يكون للتحقق وتأكيد المعلومات، حيث يستخدمها "دائما" 73.7%من الطلاب، في مقابل 24.8% يستخدمها "أحياناً"، بينما لا

يستخدمها1.5%من الطلاب على الإطلاق لهذا الغرض، كأن تُستخدَم رموز اليد و الأصابع التي تؤكد معلومات الرسالة:



شكل ( 6) : نماذج من الرموز التعبيرية التي تُستخدَم لتأكيد المعلومات .

ويأتى استخدامها السادس في نقد المعلومات والآراء والأفكار، حيث يستخدمها و66.9%من الطلاب"أحياناً"، بينما لا يستخدمها لهذا الغرض33.1%منهم.أما استخدامها السابع فهو لأغراض التعلم ومتابعة المناهج والتكليفات الدراسية، حيث يستخدمها "أحياناً"55.6%من الطلاب، في مقابل44.4% لا يستخدمونها لذلك. وثامن استخداماتها كان لمقارنة المعلومات والآراء والأفكار ببعضها، حيث يستخدمها "أحياناً" لتقديم الطلاب، في مقابل45.9%منهم لا يستخدمونها لذلك. كما تُستخدم "أحياناً" لتقديم ومناقشة المعلومات عند50.4%منهم، في مقابل69.6% لا يستخدمونها لهذا الغرض. وأخيراً تُستخدم "أحياناً" لتقديم التوجهات والإرشادات للآخرين عند42.8%من الطلاب، بينما لا يستخدمها لهذا الغرض 57.2%منهم.

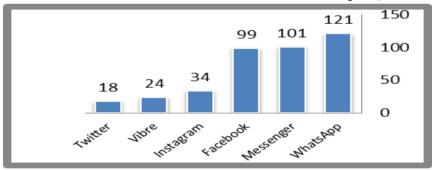
وقد ظهرت الأغراض الخمسة الأولى في الترتيب بهذه النِسَب الأكبر؛ لكثرة الرموز التي تخدم معانها، والتي تندرج ضمن فئتي: الوجوه التعبيرية وأجزاء الجسم، والمشاعر والأحاسيس، حيث أنها الرموز الأكثر انتشاراً بين الطلاب كما سيرد لاحقاً-، أضف إلى ذلك أن الرموز التعبيرية بطبيعتها تُستخدَم للفكاهة والمرح، وتعبر عن الفرح والحزن والمشاعر والعواطف، وتستخدم في تقديم المشاركات والتعليقات في تطبيقات التواصل الإلكتروني بشكل أساسي، وتُمثِّل تلك الأغراض شيئاً أساسياً في حياة ورسائل الطلاب؛ وهذا ما جعلهم يقبلون على استخدام الرموز التعبيرية لإشباعها. بينما تأخرت الخمسة أغراض الأخيرة لجديتها في: تقديم معلومات أو آراء أو أفكار، التعلم، المقارنة، المناقشة، والتوجيه والإرشاد. هذه الأغراض لا فكاهة أو عواطف فيها؛ لذا لا تُستخدم الرموز التعبيرية بكثرة لتحقيقها، و لا تتوفر رموز متعددة تحقق أغراضها، وإن وُجِدَت بعض الرموز التعبيرية يمثر عنها فإنها ليست متداولة بكثرة بين الطلاب؛ وبهذا يمْكِن القول أن الرموز التعبيرية يستخدمها الطلاب لنقل وتداول المعلومات بينهم، إذ أن الأغراض الرموز التعبيرية يستخدمها الطلاب لنقل وتداول المعلومات بينهم، إذ أن الأغراض الرموز التعبيرية يستخدمها الطلاب لنقل وتداول المعلومات بينهم، إذ أن الأغراض

العشرة لاستخدامها تنصبُ أساساً على نقل المعلومات للآخرين، وذلك في صورة: أفكار، آراء، انفعالات، توجهات، حالات نفسية، مشكلات، معلومات، أخبار، رغبات واحتياجات، عاطفة، إحساس، فكرة مضحكة...الخ، كلها في النهاية تمثل "معلومات".

# 9 - تطبيقات التواصل الإلكتروني الأكثر استخداماً من جانب الطلاب للتواصل بالرموز التعميرية:

يسبق الواتس ابWhatsApp إلى المرتبة الأولى، حيث يفضِّل استخدام الرموز التعبيرية فيه91%من الطلاب،

قبل الماسنجر Messenger الذي يستخدمه 75.9%منهم، ثم الفيس بوك النسبة 74.4%من الطلاب؛ ذلك لأن الفيس بوك يستهلك انترنت بمعدل أعلى من سابقيه، مما جعل الطلاب يستخدمون سابقيه أكثر توفيراً للنفقات، وتدل الأرقام السابقة على أن التطبيقات الثلاث هي الأوسع استخداماً بين الطلاب وبفارق غير قليل عن تاليهم. ثم يأتي الإنستجرام Instagram في المرتبة الرابعة بنسبة 25.6%، فالفايبر Vibre خامساً بنسبة 13.5%من الطلاب.



شكل (7): التطبيقات الأكثر استخداماً من جانب الطلاب للتواصل باستخدام الرموز التعبيرية .

و يعلل الباحث استخدام الطلاب للرموز التعبيرية في تطبيقات التواصل الإلكتروني الفوري السابقة بالآتي:

- لأنها التطبيقات الأوسع انتشاراً والأكثر استخداماً، والأسهل في التطبيق بين طلاب الدراسة.

- لسهولة توفير متطلبات وبرمجيات software تشغيلها.
- الرموز التعبيرية المتوافرة فيها أكثر تعبيراً في معناها، وتتعدد في الشكل والمعنى لتغطى دلالاتٍ واسعة، وانفعالات ومشاعر، ومجالات أكثر من تطبيقات التواصل الأخرى.
- استخدام هذه التطبيقات في الهواتف الذكية أقل استهلاكاً للانترنت من التطبيقات الأخرى.

# 10 - مؤثرات اللون و الحركة في الرموز التعبيرية:

جدول (٤): يوضح مدى استخدام المؤثرات المضافة إلى الرموز التعبيرية، أو إضافتها من جانب طلاب الدراسة.

إضافة تأثيرات للرموز التعبيرية				مدى استخدام المؤثرات المضافة إلى الرموز التعبيرية													
بموع	•ti		لا أضيف أضيف				بركة	الع				اللون					
بموح		بيت		ببيت		بموع	المج	مركة	الثابتة المتحركة		الد	المجموع		العادية		ونة	Щ
التسية	العدد	النسية	العدد	التسبة	العدد	التسية	العدد	النسبة	llanc	التسية	العدد	التسبة	العدد	التسية	العدد	النسية	العدد
۱ %	17	۱۰.۵ %	١٤	А9.0 %	11	۱۰۰ %	17	79.7 %	44	۷۰.۷ %	9 £	۱۰۰ %	15	%.		۱۰۰ %	11"

أوضح كل طلاب الدراسة أنهم يفضلون الرموز التعبيرية الملونة؛ لأنها أكثر تأثيراً من غير الملونة (الأبيض والأسود) في مستقبِل الرسالة، حيث تضيف الألوان مؤثرات ودلالات إضافية إلى الرموز،وتزيد من قوة تعبيرها وتأثيرها، ويتضح ذلك في ألوان رموز القلب مثلاً:



شكل (8): نماذج لتأثير اللون في الرموز التعبيرية.

ويفضل70.7%من الطلاب الرموز التعبيرية الثابتة؛ حيث يرونها كافية ومؤدية للغرض المطلوب منها، بينما يفضل29.3%منهم استخدام الرموز المتحركة؛ لأن حركتها تؤثر تأثيراً أكبر من الثابتة في المستقبِل، وتضيف الحركة مؤثرات إضافية إلى الرمز وتزيد من قوة تعبيره، إلى جانب أن الحركة نفسها قد تكون رمزاً إلى دلالات معينة، مثل رمز القلب النابض.

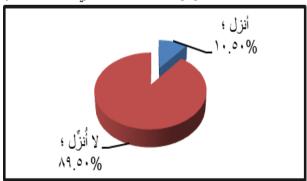
# 11 - تغيير أشكال الرموز التعبيرية وألوانها:

يستخدم 89.5% من الطلاب الرموز التعبيرية الموجودة في هاتفهم كما هي بألوانها وأشكالها دون إحداث أية تغييرات فها، خاصةً أنه يُمكِن اختيار درجة اللون المُفضَّلة من بين خيارات اللون المتاحة في بعض الرموز التي تُعَبِّر عن جسم الإنسان في فئتى: "الوجوه التعبيرية"، و"الهوايات والأنشطة"، فإذا ضغطنا على هذه الرموز تظهر قائمة تضم نفس الرمز في ست درجات متدرجة للون البشرة-من الأغمق إلى الأفتح-، وقد أوضح 68.4% من هؤلاء الطلاب أن الرموز المتاحة في الهواتف كافية للغرض منها، بينما ذكر 21.1% أنهم لا يعرفون طربقة تغيير ألوان وأشكال الرموز التعبيرية أصلاً.

بينما يفضل10.5%من الطلاب تغيير ألوان وأشكال الرموز لتكون أكثر تأثيراً ودلالةً في معناها، واستخدموا لذلك: موقع www.Reactionpack.com/
التواصل نفسه لتغيير ألوان الرموز.

# 12 - تنزيل الرموز التعبيرية من مواقع الويب:

ذكر119طالباً بنسبة89.5%أن الرموز التعبيرية الموجودة على هواتفهم كافية لاستخداماتهم وتؤدى بكفاءة الغرض منها، وأنهم لا يقومون بتنزيل رموز إضافية من مواقع الويب الخاصة بذلك. حيث ذكر91طالباً منهم بنسبة68.4% أن الرموز الموجودة في هاتفهم تكفى لتلبية الغرض منها، بينما ذكر28 طالباً بنسبة21.1%أنهم لا يعرفون أصلاً مواقع الويب الخاصة بتنزيل الرموز التعبيرية ولا طريقة استخدامهاً.



شكل ( 9): نسب الطلاب الذين يستخدمون مواقع الويب لتنزيل الرموز التعبيرية.

بينما يستخدم14طالباً بنسبة10.5% مواقع الويب لتنزيل الرموز التعبيرية؛ لحاجتهم إليها في ظل عدم توافرها في هواتفهم،أو أن المتوافر منها في الهاتف لا تكفى للاستخدام،واستخدموا لذلك موقع:Facebook Secret Emoticons

# 13 - مقترحات إضافة رموز تعبيرية جديدة:

اقترح 22طالباً بنسبة 16.5%مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية إضافة رموز تعبر عن الثقافات والبيئات، والأماكن العربية والإسلامية والفرعونية؛ لأنها تمثل قطاعاً واسعاً من الثقافة والبيئة العالمية، ويحتاج إليها الطلاب في تواصلهم، في حين أن البيئة والثقافة العربية والإسلامية لا تتوافر رموز تعبيرية لها سوى عدد قليل جداً لا يتعدى أصابع اليد. واقترحوا أيضا إضافة رموز تُعبِّر عن الفرد العربي والمسلم الذي يمثل نسبة كبيرة من سكان العالم، كإضافة: رمز البنت المحجبة، الولد ذو الرداء العربي، شيخ المسجد بردائه الميز، نماذج للآثار الإسلامية، المسجد الأقصى، رموز تدل على مظاهر الحضارة الفرعونية وآثارها.

14 - الرموز التعبيرية الأكثر استخداماً و معانيها لدى طلاب الدراسة:

دراسة.	عينة ال	طلاب	يستخدمها	التي	و فئاتها	التعبيرية	: الرموز	(5)	جدول ا
--------	---------	------	----------	------	----------	-----------	----------	-----	--------

النسبة	عدد المستخدمين	الرموز التعبيرية	الفئات	النسبة	arc	الرموز التعبيرية	الفئات
%28.6	38	رموز الورود		%100	133	الوجه المبتسم	
%21.8	29	رمز الدُوار		%100	133	وجه دموع الفرح	
%20.3	27	الوجه		%98.5	131	الوجه الحزين	
		كالقمر	الحيو				يق
%12	16	النار	الحيوانات و الطبيعة	%93.2	124	الوجه ذوالعينين في شكل	الوجوه التعبيرية
			والم			قلب	لتعبي
%9.8	13	شجرة	لبيعة	%91.7	122	الزوجان المحبان	ئي
		عيدالميلاد					
%8.3	11	الأسد		%68.4	91	الوجه الذي يُلقى قُبْلَة	
%6.8	9	الحمار		%56.4	75	الوجه المذهول	

النسبة	عدد المستخدمين	الرموز التعبيرية	الفئات	النسبة	عدد	الرموز التعبيرية	الفئات
%6	8	الكلب		%54.1	72	الوجه العبوس/المكتئب	
%5.3	7	رموز القرود الثلاثة		%50.4	67	الوجه الذي يرغب في النعاس	
%3.8	5	القطة		%47.4	63	الوجه الدامع بشدة	
%3	4	الفأر		%44.4	59	الوجه الغاضب	
%16.5	22	ساندوتش البورجر	الأطعمةو المشروبات	%42.9	57	الوجه الساخر	
%9	12	التورتة	نو الميًّا	%42.1	56	وجه الغيظ	
%6	8	الفلفل الأحمر	سروبات	%39.1	52	الوجه الأحمر غضباً	
%11.3	15	السكين		%35.3	47	الوجه ذوالقناع الطبي	
%11.3	15	مكبر الصوت		%36.1	48	الوجه المتفاجئ	
%10.5	14	علبة الهدايا		%35.3	47	الوجه الذي ينفث غضباً	
%9	12	المصباح المنير	لائشياء و لاأدوات	%35.3	47	الوجه المضطرب من الحيرة	
%8.3	11	مظروف خطاب الحب	ِلأَدوات	%33.1	44	الشخص المنحني	
%7.5	10	القنبلة		%32.3	43	الشفاه الحمراء	
%6	8	الكتاب		%31.6	42	رمز التمنى و الشكر	
%9.8	13	رموز دور العبادة	الأماكن 11.	%30.8	41	رموز تأكيد المعنى باليد	
%6.8	9	الصاروخ	ووسائل	%30.1	40	وجه العفريت الياباني	
%5.3	7	الطائرة	يئ	%16.5	22	اليد المفتوحة	
%7.5	10	الوجوه المسرحية	الهوايات مكنشطة	%12.8	17	موظفة مكتب الاستقبال	
%6.8	9	قفاز	.j #	%10.5	14	بابا نویل	

النسبة	عدد المستخدمين	الرموز التعبيرية	الفئات	النسبة	عدد	الرموز التعبيرية	الفثات
		الملاكمة					
%4.5	6	آلةالكمان		%10.5	14	الخاتم	
		الموسيقية					
%4.5	6	رفع الأثقال		%6.8	9	الكف عن الحديث	
%10.5	14	علم مصر	الأعلام	%100	133	رموز قلوب الحب	المش
	2284	استخدامات	مجموع استخدامات		46	رموز الصح/الخطأ	اعروا
		لطلاب	1	%20.3	27	رموز الساعة الزمنية	المشاعروالأحاسيس
		وزالتعبيرية	للرم				4,

شغل رمز"الوجه المبتسم" 
مرتبة الصدارة حيث يستخدمه كل طلاب الدراسة، للتعبير عن الفرحة والسعادة وانشراح الصدر، وهو استخدام صحيح يتطابق مع المعنى الأصلى للرمز، وقد تساوى معه رمزا: "الوجه ذو دموع الفرح" للتعبير عن البكاء فرحاً،و"قلوب الحب" 
للدلالة على الحب أو التعاطف أو المودة.وتُشير معدلات استخدام الرموز الثلاثة إلى الانتشار الواسع لاستخدامها بين طلاب الدراسة. ويأتى فى المرتبة الرابعة رمز"الوجه الحزين" الذى يستخدمه 5.86%من الطلاب للدلالة على الحزن أو البكاء خزناً. ويأتى خامساً رمز"الوجه الضاحك ذو العينين على شكل قلبين" 
حيث يستخدمه 93.22%من الطلاب، بمعنى "أشتاق حباً لرؤياك". وشغل رمز "الزوجين المحبين" والمرتبة السادسة بنسبة 91.77%، حيث يُستخدمه الطلاب للدلالة على شخصين يجمعهما الحب. وسابعاً رمز"الوجه الذى يُلْقِي قُبْلَة " بنسبة 68.43%، ويستخدمونه بمعنى "أعطيك قُبلة حب". وفي المرتبة الثامنة رمز "الوجه المذهول" بنسبة 56.4%،ويستخدمونه للدلالة على الذهول. ويأتى تاسعاً رمز "الوجه العَبوس/المكتئب" الذي يستخدمه 14.5%من الطلاب للإشارة إلى حالة حزنٍ أو العَبوس/المكتئب" الذي يستخدمه 14.5%من الطلاب للإشارة إلى حالة حزنٍ أو مضاء الدي وهو ما لا يتوافق مع معناه الدال على الاكتئاب والعُبوس. وفي المرتبة العاشرة رمز"الوجه الناعس" الذي يستخدمه 50.4%من الطلاب بمعنى البكاء من الحزن، رمز"الوجه الناعس" الدي الذي يستخدمه 50.4%من الطلاب بمعنى البكاء من الحزن، رمز"الوجه الناعس" الدي الدي المناعس ا

بما لا يتوافق مع معناه الصحيح الذي يرمز إلى التثاؤب والرغبة في النعاس. والرمز الحادي عشر هو"الوجه الدامع بشدة" 📤 يستخدمه 47.4%من الطلاب بمعنى البكاء بدموع منهمرة. والثاني عشر رمز "الوجه الغضبان" 😅 و يستخدمه 44.4% من الطلاب بمعنى الكراهية والبغض، وهو ما لا يتوافق مع معناه الأصلى الدال على الغضب والسخط. ثم الرمز الثالث عشر "الوجه الساخر" 🥰 الذي يستخدمه 42.9%من الطلاب بمعنى السخرية والتهكم. والرابع عشر "الوجه المغتاظ" 🖮 الذي يستخدمه 42.1% من الطلاب لإظهار الغيظ والغضب. أما الخامس عشر فكان"الوجه المتجهم الأحمر" 😅 حيث يستخدمه39.1 % من الطلاب للدلالة على الخجل والحياء، وهو مالا يتوافق مع معناه الحقيقي الدال على شدة الغضب أو النكد. والسادس عشر هو رمز"الوجه المتفاجئ" 🐨 حيث يستخدمه 36.1% بمعنى المفاجأة والدهشة. أما السابع عشر فهو رمز "الوجه ذو القناع الطي" اللذي يستخدمه35.3%من الطلاب بمعني "اسكت أو سألتزم الصمت أو لن أرد على كلامك" وهو استخدام خطأ لأنه يرمز إلى"المرض المعدى أو التواجد في الأماكن العامة أو شم رائحة كريهة". ثم يُستخدَم بنفس النسبة الأخيرة رمزا:"الوجه المنجز النافث" 😂 بمعنى أنفث غضباً أو مللاً، بينما هو يرمز إلى الراحة وأخذ شهيق عميق ثم زفير قوى بعد إنجاز عمل شاق متعب، ثم "الوجه المضطرب" 😺 للدلالة على الغضب، في حين أن معناه "الاضطراب والحيرة والارتباك". وشغل المرتبة العشرين رمزا: الصح √أو الخطأ≪الذان يستخدمهما34.6%من الطلاب للرد بصحة أو خطأ العبارة المُستَقْبَلَة.

والرمز الحادى والعشرين هو"الشخص المنحى" المنحنى يستخدمه 33.1%من الطلاب بمعنى التفكير أو الحزن، بمالا يتوافق مع معناه الحقيقى الذى يعنى إظهار الاحترام والتقدير. والثانى والعشرين رمز"الشفاه الحمراء" حيث يستخدمه 32.3%من الطلاب للدلالة على الحب، وهو ما لا يتوافق مع معناه الحقيقى الذى يعنى "قُبْلَة الحب". الثالث والعشرين هو رمز "التمنى" الله الذى يستخدمه 31.6% للدلالة على التوسل والخضوع، بينما معناه الحقيقى هو التمنى والدعاء أو الشكر. أما الرابع والعشرين فهى

رموز"تأكيد المعنى باليد" بنسبة30.8 % للموافقة وتأكيد الكلمات المكتوبات في المحادثة.والخامس والعشرين رمز"العفريت الياباني الشرير. والسادس والعشرين هي الطلاب كرمز للشيطان، رغم أنه رمز للعفريت الياباني الشرير. والسادس والعشرين هي رموز "الورود" التي يستخدمها28.6%من الطلاب للدلالة على:الود،التهنئة،الحب، والترحاب. أما السابع والعشرين فهو رمز"الدُوَار" المالذي يستخدمه 21.8%من الطلاب كرمز للنجوم أو سهر الحبيب وهو يحصيها، بينما هو يرمز إلى حالة "دُوَار أو دوخة". والثامن والعشرين هو رمز "وجه القمر" الذي يستخدمه 20.3%من الطلاب للمغازلة و لتشبيه الوجه بالبدر، بمالا يتوافق مع معناها الحقيقي الذي يعني "القمر الضاحك أو اكتمال القمر". و بنفس النسبة تُستخدم رموز "الساعة الزمنية" للدلالة على مقدار الوقت. والمرتبة الثلاثين لرمز "اليد المفتوحة" الذي يستخدمه 16.5%من الطلاب بمعني كفي أو أوقف حديثك.

والرمز الحادى والثلاثين "ساندوتش البورجر" الذي يستخدمه 16.5%من الطلاب للدلالة على العزومة أو الجوع والرغبة في تناول الطعام، وهذا ما لا يتوافق مع معناها الحقيقي الذي يعنى Burger/Cheeseburger. و الثانى والثلاثين رمز "موظّفة مكتب المساعدة" الذي يستخدمه 12.8%من الطلاب خطأً بمعنى "اتفضل" بينما إشارة اليد هذه في اليابان تعنى عرض المساعدة أي "ءأقدم لك أي خدمة؟". والثالث والثلاثين رمز "النار" الذي يستخدمه 12%من الطلاب بمعنى "الحرارة أو أنَّ كذبك هذا سيدخلك النار"، بما لا يتوافق جزئياً مع معناه الحقيقي الدال على:اللهب أو الحرارة. والرابع والثلاثين رمز "السكين" يستخدمه 11.3%من الطلاب بالمعنى المازح "سأقتلك إن فعلت". في حين أنه يعنى "سكين المطبخ". وبنفس النسبة يُستخدم "مكبر الصوت" المحددة. والسادس والثلاثين رمز "بابا نويل Santa Claus" الذي يستخدمه 10.5%من الطلاب للتهنئة بالعام الميلادي الجديد. وبنفس النسبة تُستخدم يستخدمه 10.5%من الطلاب للتهنئة بالعام الميلادي الجديد. وبنفس النسبة تُستخدَم

رموز:"الخاتم" كلاشارة إلى الخطوبة أو للتهنئة بها، "علبة الهدايا" للإشارة إلى هدية أو سأقدم لك هدية، و "علم مصر" للدلالة على: حب مصر، إظهار الشعور بالوطنية، وتشجيع فِرَق الدولة في المنافسات المختلفة، وهو مالا يتوافق مع معناه المجرد الدال على علم مصر. و يشغل المرتبة الأربعين رمز" شجرة عيد الميلاد" المنافسات المعديد.

و بنفس النسبة الأخيرة شغل المرتبة الحادية والأربعين رموز "دور العبادة" الإشارة إليها، أو للدلالة على الرغبة في العبادة- بمايتوافق مع معناها الحقيقي-،أو الزيارة، أو للقَسَم بها- بمالا يتوافق مع معانها-. والثاني والأربعين رمز" التورتة" 🕮 الذي يستخدمه 9%من الطلاب للدلالة على" المنئة/الاحتفال بالمناسبات السعيدة. وبنفس النسبة يُستخدَم "المصباح المنير" 🗣 بمعنى "الله ينور عليك"، وهو ما لا يتوافق مع معناه الدال على: المصباح الكهربي، ضوء المصباح،أو الأفكار الجديدة. والرابع والأربعين رمز "الأسد" الله على الشجاعة والإقدام 8.3% من الطلاب للدلالة على الشجاعة والإقدام والقوة. وبنفس النسبة يُستخدَم "مظروف خطاب الحب" 🟴 للإشارة إلى الاشتياق أو رسالة الحب. والسادس والأربعين رمز"الوجوه المسرحية" الذي يستخدمه 7.5%من الطلاب للدلالة على النفاق والخداع، وهو ما لا يتوافق مع معناه الحقيقي الدال على: المسرح،أو أقنعة التمثيل. وبنفس النسبة يُستخدَم رمز"القنبلة" 🍑 بمعنى: سأفجر مفاجأة،أو سأقتلك تفجيراً، وهو ما لا يتوافق مع دلالته على القنبلة كمعنى مجرد. والثامن والأربعين رمز"الحمار"الذي يستخدمه 6.8%من الطلاب للدلالة على الغباء وعدم الفطنة، وهو ما لا يتوافق مع دلالته على الحمار كمعنى مجرد. وبنفس النسبة تُستخدَم رموز: "الصاروخ" 😿 للدلالة على السرعة أو الصعود إلى الأعلى أو التميز، وهو ما لا يتوافق مع دلالته على السفن الصاروخية أو المكوك الفضائي، ثم" قفاز الملاكمة" للدلالة على العقاب أو توجيه الضربات الموجعة، وهو ما لا يتوافق مع دلالته على قفاز الملاكمة كمعنى مجرد، و رمز "الاعتراض على الحديث 🍱 للدلالة على الاستعداد للقتال، بينما معناه الحقيقي" أوقف كلامك فأنا أعترض عليه، أو كلامك خطأ وافتراء".

والثاني والخمسين رمز"الكلب" الذي يستخدمه 6%من الطلاب للدلالة على السب وسوء الخُلُق، وهذا ما لا يتوافق مع معناه الحقيقي الدال على: الكلب أو الإخلاص والوفاء. وبنفس النسبة يُستخدَم رمزا "الفلفل الأحمر" 🌙 للدلالة على الحقد والغلِّ أو الغيرة، بما لا يتوافق مع معناه الحقيقي الدال على الفلفل الحار أو التتبيل به، و "الكتاب " 🗲 للدلالة على الكتاب كمعنى مجرد. والخامس والخمسين رمز "الطائرة" \_\_\_ الذي يستخدمه 5.3% من الطلاب للدلالة على: السفر أو الرغبة فيه، أو السرعة. وبنفس النسبة تُستخدَم رموز"القرود الثلاثة" 🗨 🕰 🔊 بمعنى لا أسمع ولا أرى ولا أتكلم، وإن كان قلة من الطلاب يستخدمون الرمز الثالث للقرود خطأً للدلالة على الدهشة والمفاجأة. والرمز السابع والخمسين هو"الكمان" كالذي يستخدمه 4.5%من الطلاب للدلالة على حُسن الكلام كأنه نَغَم، رغم أن معناه الحقيقي هو آلة الكمان الموسيقية. وبنفس النسبة يُستخدم رمز "رفع الأثقال" الله على القوة وتحمُّل الصِعاب، وهو مالا يتوافق مع معناه الدال على رباضة رفع الأثقال. والتاسع والخمسين رمز "القطة" الذي يستخدمه 3.8 %من الطلاب للدلالة على "الوداعة والرقة والهدوء"، في حين أنه يرمز إلى القطة. وفي المرتبة الستين رمز "الفأر" على الذي يستخدمه 3%من الطلاب للدلالة على الخوف وعدم المواجهة وسرعة الهرب، في حين أنه يرمز إلى الفأر كمعنى مجرد (33).

يؤكد الباحث بعد عرض الرموز التعبيرية الأكثر استخداماً و معانها لدى الطلاب على الآتى:

أ- ليست هذه هى كل الرموز التعبيرية المستخدمة بين طلاب الجامعة، فلو أن عينة الدراسة اتسعت أكثر وأكثر لظَهَرَ استخدام رموز أخرى أكثر وأكثر، ولكن يُمكن القول باطمئنان أن تلك الرموز هى الأوسع انتشاراً بين قطاع كبير من طلاب الجامعات والشباب المصرى في رسائل التواصل الإلكتروني.

ب- يستخدم طلاب الدراسة ما يزيد عن60 رمزاً من بين حوالي2000رمزاً صدر حتى الآن، ما يعنى عدم استخدام حوالي1940 رمز منها بنسبة97%، بسبب: أنها أجنبية الأصل لا تناسب الثقافة العربية الإسلامية، أو أن الطلاب لا يعرفون معانها، أو أنهم لا

يستخدمون معانها ولا تستثيرهم لاستخدامها، أو أن معانها قد تُفهم بمعنى آخر فتُثير سوء الفهم، أو أنها غير كافية في الدلالة على المعنى المطلوب، أو أنهم يفضلون استخدام الكلمات للإشارة إلى المعانى المطلوبة لتكون قاطعة و لا تُثير اللَّبس أو سوء الفهم.

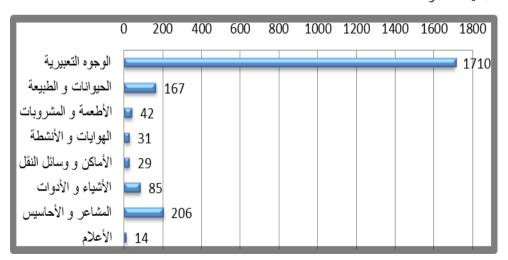
ج- يستخدم الطلاب34 من بين 60رمزاً بطريقة خطأ لا تتوافق مع معانيها الحقيقية الصحيحة كما حددتها منظمة اليونيكود، وذلك بنسبة56.75%منها، بما يعنى أنهم لا يدركون المعنى الصحيح لكثير من الرموز المتوافرة في أجهزة الهواتف الذكية، ويرجع الباحث ذلك إلى أن معظم الطلاب يعتمدون في تحديد معنى الرمز على التخمين اعتماداً على شكله أو ملامح رسمه فقط، وأنهم لا يجهدون أنفسهم لمعرفة معناه الحقيقي من خلال الدخول إلى المواقع الإلكترونية التي تُعرّف بالرموز التعبيرية مثلijipedia في المسلمان المشكل الظاهري للرمز التحديد معناه سيؤدي إلى مشكلة أخرى، هي أن كل طالب سوف يحدد معنى الرمز على حسب طريقته في فهم شكل هذا الرمز، و من الطبيعي أن تختلف الأشخاص في تفسير معنى الشكل الظاهري للرمز الواحد وبالتالي سيفسر كل منهم نفس الرمز بمعاني مختلفة. د- يوجد كثير من "الرموز المتقاربة في الشكل" التي تكون الاختلافات والفروق بينها طفيفة جداً، وقد لا ينتبه إليها الكثير من الطلاب، ومن ثَمَّ قد يفهمون عدة رموز بمعنى واحد رغم وجود اختلافات بينها في المعاني، وما يزيد الأمر سوءاً أن الرموز التعبيرية عند الوقوف أو الضغط عليها نجدها غير معرّفة (أي لا يذكر نظام

تشغيل الهواتف الذكية اسم الرمز أو معناه).

ه- ظهر ترتيب فئات الرموز التعبيرية على حسب معدلات الاستخدام كالآتى: "الوجوه التعبيرية"التى استُخدِمَت رموزها1710 استخداماً، بنسبة74.9%من استخدام الطلاب، ولعل هذا يرجع لاشتمالها على: مختلف أشكال ودلالات الوجوه التعبيرية، أجزاء جسم الإنسان، عدد من الرموز الدالة على المشاعر والعلاقات الإنسانية التى يُكُثِر طلاب الدراسة استخدامها. ثم تأتى في المرتبة الثانية فئة "المشاعر والأحاسيس"بمعدل206 استخداماً، بنسبة9%من استخدام الطلاب، لاشتمالها على مختلف الرموز الدالة على المشاعر والعواطف التى يستخدمها الطلاب كثيراً في هذا السن الذي يتسم بالتأجج

العاطفى، رغم أن البون ساشع بين نِسبق استخدام "الوجوه التعبيرية" و "المشاعر والأحاسيس"؛ لأن الأخيرة تشتمل على نسبة كبيرة من الرموز التى لا يستخدمها الطلاب في تواصلهم الإلكتروني، مثل: رموز الأيقونات المختلفة، الرموز اللغوية والرقمية، رموز الاتجاهات الخ. ثم تأتى ثالثة فئة "الحيوانات والطبيعة" بمعدل 167 استخداماً، بنسبة 7.3%من استخدام الطلاب، لاشتمالها على: رموز الحيوانات، الطيور، الحشرات، النباتات، الأسماك، والظواهر الطبيعية التى يستخدمها الطلاب كتشبهات لدلالات معينة أو للفكاهة والمرح بيهم.

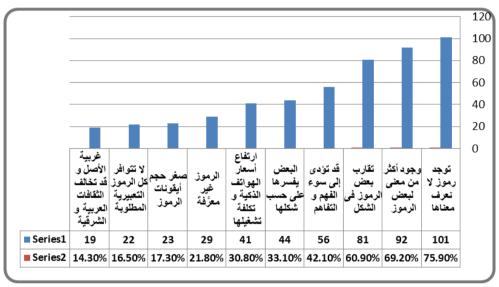
وقد قَلَ استخدام فئات الرموز التعبيرية مع المرتبة الرابعة التي شغلتها فئة "الأشياء والأدوات" بمعدل85 استخداماً، بنسبة 3.7%من استخدام الطلاب، والفئة الخامسة هي "الأطعمة والمشروبات "42 استخداماً، بنسبة 1.8%من الاستخدام، والسادسة هي "الهوايات والأنشطة "31 استخداماً، بنسبة 1.4%من استخدام الطلاب، ثم السابعة "الأماكن و وسائل النقل "29 استخداماً، بنسبة 1.5%من استخدام الطلاب، والأخيرة "الأعلام" 14 استخداماً، بنسبة 6.%من الاستخدام؛ حيث أنها تضم رموزاً لا يستخدمها طلاب الدراسة ولا يجذبهم استخدامها، أو لأنها لا تتوافق مع بيئة وثقافة طلاب جنوب صعيد مصر.



شكل ( 10): معدلات استخدام فئات الرموز التعبيرية.

# 15 - مشكلات استخدام الرموز التعبيرية:

أشار الطلاب الذين يستخدمون الرموز التعبيرية في التواصل الإلكتروني من خلال الهواتف الذكية إلى وجود عشرِ مشكلاتٍ تتعلق باستخدامها يُمْكِنُ عرضها وفقاً لمعدلات انتشارها كالآتى:



شكل (11): مشكلات استخدام الرموز التعبيرية من وجهة نظر طلاب الدراسة.

1- أشار75.9%مِن الطلاب الذين يستخدمون الرموز التعبيرية إلى أنهم لا يعرفون معانى الكثير منها، مثل: العديد من الرموز اليابانية والصينية، أعلام الدول، بعض رموز الأماكن و وسائل النقل...الخ، كما أن نظم

تشغيل الهواتف الذكية لا تُعرِّفُها عند الوقوف فوقها.

2- يرى69.22%منهم أن وجود أكثر من معنى لبعض الرموز التعبيرية قد يؤدى إلى: سوء الفهم وإدراك المعنى المقصود من الرمز، الاستخدام الخطأ مما يفقد الرمز معناه؛ ومِن ثَمَّ تصبح الرسالة غير مفهومة وبلا جدوى، و نضرب مثلاً برمز"الوجه الضاحك بالنظارة الشمسية السوداء" الذى قد يكون معناه أن اليوم مشمس، أو قد يعنى لآخرين إننى أحتاج أن أقف في مكان ظليل. ونتيجة لذلك فإذا لم يَفْهَم المستقبِل معنى الرمز فإنه سيطلب التوضيح من المرسِل، هذا الاستيضاح سيجعل المحادثة تستغرق وقتاً أطول،

بما يفسد ميزة الرموز التعبيرية في أنها تجعل المحادثات أسرع وأيسر في الفهم والاستخدام (34). وتنتج مشكلة سوء فهم الرموز التعبيرية من:

أ- اختلاف تفسير شكل الرمز من شخص لآخر على حسب ثقافة كل منهم، خاصة إذا اعتمدوا على شكل الرمز وملامح رسمه لتخمين معناه- كما سبقت الإشارة -.

ب- اختلاف شكل الرمز الواحد بين أنواع أجهزة الهواتف الذكية للمرسِل والمستقبِل-كما سبرد لاحقاً-.

3-يرى 60.9%منهم أن تقارب وتشابه بعض الرموز فى الشكل قد يؤدى إلى: الاستخدام الخطأ لها، أو تغيير المعنى المراد منها بمعنى آخر. كما أن الاختلافات بين بعض الرموز بسيطة جداً لدرجة تجعل التفريق بينها صعب، وتجعل سوء الفهم من جانب المستقبِل وارد، ومن أمثلة الرموز التى توضح ذلك:



عينان منغلقتان مع فم يضحك يعنى ابتسامة أما العينان المفتوحتان فتعنيان الانزعاج و الغيظ،

و فرق بسيط بين: رمز اليد لله بدون شعاع الذي يعنى التمنى والدعاء أو الشكر والحمد، و بين الذي يعنى التحية أو Hi five الذي يعنى التحية أو Hi five "ضربة الكف بالكف"، أو "كَفَّك" كما نقول.

4- مشكلة تقارب أشكال الرموز جعلت البعض (سواء المرسِل أو المستقبِل) لا يفهم المعنى المقصود منها، و أدت إلى مشكلات سوء الفهم والتفاهم بين الأفراد، وهذا ما أكده 42.1%من الطلاب الذين يستخدمونها.

5- يرى33.1%منهم أن البعض يفسر معناها كما ينهيأ له أو على حسب شكلها؛ مما يساعد في وجود اختلافات في معانها بين شخص وآخر، وأيضاً استخدامها بمعانٍ مخالفة لمعانها الحقيقية.

6- تؤثر مشكلة ارتفاع أسعار الهواتف الذكية وتكلفة تشغيلها وصيانها في استخدام الرموز التعبيرية، خاصة في ظل ضعف الموارد المالية لبعض الأسر المصرية، وذلك عند30.8%من الطلاب المستخدمين لها.

7- لا تقدم نظم تشغيل الهواتف الذكية تعريفاً للرموز التعبيرية عند الوقوف عليها، مما يسبب مشكلة عند 21.8%منهم، وتزيد من فرص الاستخدام الخطأ لها، وعدم التفريق بينها.

8- يُمثِّل صغر حجم أيقونات الرموز التعبيرية مشكلةً في ظل ضعف النظر عند البعض، كما أن استخدامها لفترات طويلة يضعف النظر ويسبب صداع في الرأس، عند 17.3% من الطلاب الذين يستخدمونها.

9-لا تتوافر كل الرموز التعبيرية المطلوبة ل16.5%مِن الطلاب الذين يستخدمونها، حيث توجد رموز يحتاجونها، ولكنها غير موجودة بين الرموز المتوافرة، مثل رموز البيئة والثقافة العربية والإسلامية.

10- أشار 14.3% مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية أن غالبها أجنبى الأصل، وقد يكون معناها نقيض للثقافة الشرقية والعربية السائدة في المجتمعات العربية.

ويضيف الباحث إلى المشكلات التى حددها طلاب الدراسة ثلاث مشكلات أخريات هن: 11- اختلاف شكل الرمز الواحد بين أنواع الهواتف الذكية وبعضها، فمثلاً رمز"الوجه

الضاحك" له شكلان: و أيضاً رمز "بابا نويلSanta Cluas" كما يظهر في: أبل

ن سامسونج فی ، إل جی فی الله بی الله بی الله بی الله بی الله بی سی الله بی اله

الفيس بوك الماسنجر تبي التويتر ......

ويرجع سبب وجود فروق بين أشكال الرمز الواحد من جهاز لآخر إلى اختلاف رسم الرمز في المنصة الإلكترونية الخاصة بكل نوع من أجهزة الهواتف الذكية عن منصة أخرى لنوع آخر، حيث حدث ذلك بداية من أجهزة شركة أبل وشملت أيضاً التويتر والفيس بوك، وقد وصل الحد إلى وجود بعض الرموز التي يتوافر لكل منها عشرة أشكال مختلفة يعتمد كل منها على المنصة الإلكترونية التي تطلقه وتتحكم فيه، فإذا أرسل شخص معه

جهاز "آيفون" رمزَ "الوجه المبتسم والعيون المبتسمة" إلى شخص معه "سامسونج" فإن كلا الشخصين سيشاهدان شكلاً مختلفاً لنفس الرمز، ما يعنى فهماً خطاً لما تريد إيصاله من معنى، حتى ولو رأى كلا الشخصين نفس الشكل فلا يزال من الممكن أن يفسرا معناه بصورة مختلفة، ما يعنى أن الرموز التعبيرية يمكن أن تؤدى إلى ارتباك وسوء فهم حتى بين الأفراد التى تستخدم نفس المنصة الإلكترونية (35).

12- يستخدم البعضُ الرموزَ التعبيرية بمعانٍ مخالفةٍ لمعانها الأصلية، هذه المشكلة نتجت من المشكلات: الأولى، الثانية، الثالثة ، الخامسة، والسابعة سالفى الذكر (36). [30] 13- هناك أفكار ومعلومات ومعانى كثيرة لا يمكن التعبير عنها باستخدام الرموز التعبيرية، كأن أقول فى رسالتى: "سَاجتهد في المذاكرة لأبنى مستقبَلى، وفي عبادتى لأُرْضى ربي"، كما أن الرموز التعبيرية لا تنقل معانى الرسالة مثلما يمكن للكلمات أن تفعل (37) ونضرب مثلاً بمشاعر الإنسان التى تكون أكثر تعقيداً من أن تُعبِّر عنها رموز معينة مثلما تفعل الكلمات المصحوبة بتعبيرات الوجه وطريقة الكلام ولغة الجسد ونبرة

يتضح من عرض و تحليل مشكلات استخدام الرموز التعبيرية، تكامل وترابط هذه المشكلات ببعضها، وأن كل منها تؤثر وتتأثر بالمشكلات الأخريات.

الصوت...الخ، فكلها أجزاء فعالة في نظم التواصل بين الأفراد، فإذا أردنا التعبير عن

الشعور بالقلق من شئ ما مثلاً ومقداره وسببه ونتائجه... ، فلن يكفي رمز "الوجه

# نتائج الدراسة:

1- مر تاريخ الرموز التعبيرية بأربع مراحل رئيسة هي:

العبوس/القَلِقْ" Frown Face للدلالة على كل ذلك.

أ- مرحلة ما قبل نشأة الرموز التعبيرية، التى بدأت من قديم الأزل بالرسم اليدوى على جدران وأسقف الكهوف في العصر الحجرى القديم، والكتابة بالرموز التصويرية كالأحرف الهيروغليفية المصرية القديمة، ثم محاولات المفكرين لتشكيل لغة تواصل عالمية بين كافة البشر، ثم ظهرت لغة "البليبلان" في القرن17م بالشرق الأوسط ثم "الإسبرينتو" و"البليسيمبوليك" التى تعتمد على الرموز الدلالية، لكن جميع تلك اللغات بئن بالفشل.

ب- مرحلة النشأة، التى بدأت باخترع "كارنجى ميلون" الرمز التعبيرى الأول عام1982م، ثم وَضَع "شيجيتاكا كوريتا" الموظف بشركة "بوكيت بيل" للاتصالات باليابان تصميمات متعددة لبعض الرموز التعبيرية.

ج- مرحلة التطور: التي شهدت الرموز التعبيرية الملونة "سمايلي" عام1999، وانتشارها عالمياً، فأدرجت مؤسسة "يونيكود" الأمريكية للترميز الموحد بعض الرموز في إصداراتها عام2010م، ثم تبنّها شركة"أبل"Appleعام2011 في جهاز"iPhone iOS"وتبعتها تباعاً شركات الهواتف الذكية، ثم ابتكرت الشركة لوحة مفاتيح خاصة للرموز التعبيرية Emoji عام2012م.

د- مرحلة الازدهار: التى دخلت فيها كلمة "إيموجى" قاموس أكسفورد عام2013م، وإقامة أول معرض فنى لها فى نيويورك، ثم إعلان قاموس أوكسفورد لأول مرة اختيار رمز "الوجه الضاحك ذو دموع الفرح" كلمة السنة له عام2015م.و تحديد17يوليو يوماً عالمياً للرموز التعبيرية World Emoji Day، التى تضم اليوم أكثر من ألفى رمز تمثل مختلف الأجناس والثقافات والديانات والألوان، وتستخدمها الآن الشركات فى الإعلانات و وسائل التسويق، فضلاً عن إنتاج الأعمال الفنية.

2- تستخدم الإناثُ(69.8%) الرموزَ التعبيرية أكثر من الذكور(57.3%) في تواصلهم الإلكتروني، و لم يؤثِّر التخصص العلمي في استخدام الرموز التعبيرية؛ حيث يستخدمها 63.3% من طلاب التخصص العلمي و63.8% من طلاب التخصص الأدبي.

5- لا يستخدم 30.4% من الطلاب الرموز التعبيرية (من بينهم 30.2% من الطالبات، و 42.7% من الطلاب الذكور، أو 36.7% من طلاب الطب البيطرى، و 36.2% من طلاب الخدمة الإجتماعية)؛ بسبب: عدم توفر هاتف ذكى أصلاً، ضعف الحالة الاقتصادية لبعض الأُسَر، تفضيل التواصل اللغوى بالكلمات، تعدد متطلبات استخدام الرموز التعبيرية في الهواتف، يراها الطلاب تافهة و تدعو إلى الكسل، وتضعف القدرات اللغوية للفرد.

4- يستخدم63.6% من طلاب العينة الرموزَ التعبيرية في تواصلهم الإلكتروني، حيث يرونها تتميز ب: سهولة الاستخدام والتطبيق، تختصر الكلمات وتجعل الرسالة قصيرة

دون إخلال بالمعنى المقصود، السرعة فى توصيل المعنى وإنجاز الرسالة مما يقلل الوقت، توضح وتوصِّل وتعبِّر عن المعلومات والأفكار والمشاعر والمعانى المختلفة، وتساعد فى فهمها وإدراكها لا سيما التى لا يسهل توضيحها من خلال الوصف اللفظى فقط، تُمكِّن من التغلب على مشكلة التعقيدات والتراكيب اللغوية، تُشِيع البهجة والمرح أثناء التواصل، وسيلة تفاهم وتواصل مفهومة عالمياً وإن اختلفت: اللغات، الأجناس، الثقافات، السن، النوع(ذكر/أنثى)...الخ، حتى لو كان الشخص لا يُجيدالقراءة و الكتابة أصلاً.

- 5- يستخدم 16.5% من الطلاب الرموز في كل رسائلهم تقريباً، و40.6% يستخدمونها في حوالي 75%من رسائلهم، و27.1%يستخدمونها في حوالي 55% من رسائلهم، و27.1%يستخدمونها الطلاب في حوالي 25%من رسائلهم.
- 6- يرسل الطلابُ الرموزَ التعبيرية إلى: زملاء الدراسة بنسبة100%، رسائلهم الغرامية 73.7%، الأصدقاء والأصحاب والمعارف بنسبة 64.7%، الأساتذة بنسبة 9.8%، و11.3% إلى فئات أخرى.
- 7- يوجد ارتباط بين نوعية الرمز التعبيرى المستخدم ونوعية الشخص المرسَل له (ذكر،انثى، حبيب، زميل...)
- 8- يَستَخدِم الطلابُ الرموزَ التعبيرية لأغراض متعددة، حيث إن90%من الطلاب يستخدمونها "دائماً" للفكاهة والمزاح والمرح والتعبير عن العواطف والمشاعر والأحاسيس، ويستخدمها وكمنهم "أحياناً" لهذه الأغرض، كما يستخدمها "دائماً"89.5% وأحياناً" للتهنئة بالمناسبات، ويستخدمها "دائماً"86.5%، و"أحياناً" للتهنئة بالمناسبات، ويستخدمها "دائماً"86.5% منهم لتقديم التعليقات أو المشاركات في الفيس بوك والتويتر، ويستخدمها "دائما" 73.7% و82.5% "أحياناً" للتحقق وتأكيد المعلومات، ويستخدمها ومقابعة المناهج والتكليفات والأفكار، ويستخدمها "أحياناً" 55.5% لأغراض التعلم ومتابعة المناهج والتكليفات الدراسية، ويستخدمها "أحياناً" لتقديم ومناقشة المعلومات والآراء والأفكار ببعضها، وتُستخدَم عند50.4% "أحياناً" لتقديم ومناقشة المعلومات، وأخيراً تُستخدَم "أحياناً" لتقديم التوجهات والإرشادات للآخرين عند42.8%من الطلاب.

9- يستخدم الطلاب الرموز التعبيرية في تطبيقات التواصل الإلكتروني بنسبة: الواتس اب90 من الطلاب، الماسنجر75.9%، الفيس بوك74.4%، الإنستجرام25.6%، الفايبر18%، التوبتر13.5%.

10- يُفَضِّلُ كل الطلاب الرموزَ التعبيرية الملونة، ويفضل70.7% الرموز الثابتة، و30.2% الرموز المتحركة.

11- أقرر 89.5% من الطلاب بأن الرموز التعبيرية الموجودة على هواتفهم كافية للاستخدام، في حين أن 10.5% يُحَمّلونه من موقع: Facebook Secret Emoticons. 12- اقترح 16.5%مِمَن يستخدمون الرموز التعبيرية إضافة رموز تعبر عن: الثقافات والبيئات والأماكن العربية والإسلامية والفرعونية، والشخص العربي والمسلم. 13- الرموز التعبيرية الأكثر استخداماً و نسب استخدامها لدى الطلاب هي: "الوجه المبتسم"و"الوجه ذو دموع الفرح" و"قلوب الحب" بنسبة100%، "الوجه الحزين" 98.5%، "الوجه الضاحك ذو العينين على شكل قلبين" 93.2%، "الزوجين المحبين" 91.7%، "الوجه الذي يُلْقِي قُبْلَة"68.4%، "الوجه المذهول"56.4%، "الوجه العَبوس/المكتئب"54.1%، "الوجه الناعس"50.4%، "الوجه الدامع بشدة"47.4%، "الوجه الغضبان"44.4%، "الوجه الساخر"42.9%، "الوجه المغتاظ"42.1%، "الوجه المتجهم الأحمر "39.1%، "الوجه المتفاجئ "36.1 %، "الوجه ذو القناع الطي "35.3%، "الوجه المنجز النافث" و"الوجه المضطرب"، الصح √أو الخطأ× 34.6%، "الشخص المنحني"33.1%، "الشفاه الحمراء" 32.3%، "التمني"31.6%، "تأكيد المعنى باليد" 30.8%، "العفريت الياباني" 30.1%، "الورود"28.6%، "الدُوَار"21.8%، "وجه القمر" 20.3%، "الساعة الزمنية"و"اليد المفتوحة"16.5%، "ساندوتش البورجر"16.5%، "موظَّفة مكتب المساعدة "12.8%، "النار "12%، "السكين "11.3%، "مكبر الصوت "بابا نوبل"10.5%، "الخاتم"و"علبة الهدايا"و"علم مصر" و"شجرة عيد الميلاد" 9.8%،رموز "دور العبادة" و "التورتة "9%، "المصباح المنير" و "الأسد "و "مظروف الحب"8.3%، "الوجوه المسرحية" و"القنبلة"7.5%،" الحمار" و"الصاروخ"و "قفاز الملاكمة"و" الاعتراض على الحديث"6.8%، و"الكلب"و "الفلفل الأحمر"و "الكتاب" 6%، "الطائرة"و "القرود الثلاثة" 5.3%، و" الكمان"و "رفع الأثقال"4.5%، "القطة"3.8%، "الفأر"5%. و أن56.7%من الرموز السابقة يستخدمها الطلاب بطريقة خاطئة في غير معناها.

14- أظهرت معدلات استخدام فئات الرموز التعبيرية أن "الوجوه التعبيرية" استُخدِمَت بنسبة74.9%، "المشاعر والأحاسيس"9%، "الحيوانات والطبيعة"7.3%، "الأشياء والأدوات"3.7%، "الأطعمة والمشروبات" 1.8%، "الهوايات والأنشطة" 1.4%، "الأماكن و وسائل النقل" 1.3%، و"الأعلام" 6.%من الاستخدام.

15- شملت مشكلات استخدام الرموز التعبيرية: أن75.9%مِن الطلاب لا يعرفون معانى الكثير منها، ويرى69.2% وجود أكثر من معنى لبعض الرموز التعبيرية ما قد يؤدى إلى: الموز المعنى المقصود، يرى 60.9%منهم أن تقارب وتشابه بعض الرموز في الشكل قد يؤدى إلى: الاستخدام الخطأ لها، أو تغيير المعنى المراد منها بمعنى آخر، و يرى 33.10% أن البعض يفسر معناها كما يهيأ له أو حسب شكلها، بينما تؤثر مشكلة ارتفاع أسعار الهواتف الذكية وتكلفة تشغيلها وصيانتها في استخدام الرموز التعبيرية على 30.8%من الطلاب المستخدمين لها، كما أن نظم تشغيل الهواتف الذكية لا تُقرِّم تعريفاً للرموز التعبيرية عند الوقوف عليها، مما يسبب مشكلة عند 21.8%منهم، وتزيد من فرص الاستخدام الخطأ لها، وعدم التفريق بينها، كما يُمثِّل صغر حجم أيقونات الرموز التعبيرية مشكلةً في ظل ضعف النظر عند البعض، وأن استخدامها لفترات طويلة الرموز التعبيرية المطلوبة لى 16.5%مِن الطلاب الذين يستخدمونها، وأشار 14.3%مِمَن يستخدمونها أن غالها أجنبى الأصل، وقد يكون معناها نقيض للثقافة الشرقية والعربية المسائدة في المجتمعات العربية.

### التوصيات:

- أن توفر المكتبات المصادر الإلكترونية للرموز التعبيرية، و تتيح الاستخدام المرجعى لها بالطرائق والخدمات المناسبة للمستفيدين، حيث أنه لا تتوافر مصادر معلومات مطبوعة عن الرموز التعبيرية، وما يتوافر منها صدر في شكل إلكتروني، وبالتالي سيكون الاستخدام المرجعي لها إلكتروني بالتبعية.

- إدخال رموز تعبيرية تعبر عن البيئة والثقافة والمجتمعات العربية والإسلامية، والحضارة الفرعونية.
- أن تعمل الجهات المعنية لخفض أسعار الهواتف الذكية وتكاليف تشغيلها وصيانتها، إلى جانب خفض أسعار خدمات الانترنت في الهواتف الذكية، ليتمكن الشباب على الاستفادة من إمكانياتها وتطبيقاتها المختلفة.
- إنشاء قاموس أو مسرد Glossary يجمع ويُنَظِّم ويُعرِّف الرموز التعبيرية وما يتعلق بها من مصطلحات.
- إنشاء وتصميم موقع إلكترونى باللغة العربية للرموز التعبيرية المعتمدة من اليونيكود، كما يعرض: تاريخها، أخبارها، الموضوعات ذات العلاقة بها، الدراسات المتعلقة بها، وصلات لتنزيل الرموز التعبيرية...الخ.

#### المراجع:

1-Bosker,B.(2014).How Emoji get lost in translation. Accessed: 23/6/2017. Available in: <a href="https://www.huffingtonpost.com/2014/06/27/emoji-meaning\_n\_5530638.html">www.huffingtonpost.com/2014/06/27/emoji-meaning\_n\_5530638.html</a>

2- معرض "إيموشن" فيس بوك في شنغهاي (2017). الاطلاع في: 2017/6/18. متاح في: <a href="http://www.akhbarak.net/2017/">http://www.akhbarak.net/2017/</a>

- 3- Burge, Jeremy (2017). 5 billion Emojis sent daily on messenger. Accessed: 29/5/2017. Available in: <a href="http://blog.emojipedia.org/5-billion-emojis-sent-daily-on-messenger/">http://blog.emojipedia.org/5-billion-emojis-sent-daily-on-messenger/</a>
- 4- The economist group (2015). What Emoji are?. Accessed: 3/6/2017. Available in: <a href="https://www.economist.com/blogs/economist-explains/2015/07/economist-explains-13?fsrc=scn%2Ffb%2Fattstream%2Fuk%2Ffansreg%2Fexplains%2Fst%2Fwhatemoji are">https://www.economist.com/blogs/economist-explains/2015/07/economist-explains-13?fsrc=scn%2Ffb%2Fattstream%2Fuk%2Ffansreg%2Fexplains%2Fst%2Fwhatemoji are</a>
- 5- محمد فتحى عبد الهادى و حسن محمد عبد الشافى(1992) . المواد غير المطبوعة فى المكتبات الشاملة . القاهرة: الدار المصربة اللبنانية، ص ص31-32.
- 6- جامعة أسوان (2017). دليل جامعة أسوان. أسوان: جامعة أسوان، ص ص3-6. 7-Miyake, Kazuko (2008) . How young Japanese express their emotions visually in mobile phone messages: a sociolinguistic analysis . Accessed: 23/6/2017. Available in: www.trandfonline.com/doi/full/10.1080/10371390701268646?src=recsys
- 8- Sugiyama, Satomi (October 2015). Kawaii meiru and maroyaka neko= Mobile Emoji for relationship maintenance and aesthetic expressions among Japanese teens. In: First Monday. 20(10), pp. 1-10. In: library, information science & technology abstract.
- 9- Bozoglan, H. and Gok, D. (2016). A comparative analysis of emoticon functions and forms in first and second language. Turkish online journal of educational technology. Available through EKB in: <a href="www.scopus.com/record/display.uri?eid=2-s2.0-84985946875&origin=inward&txGid=b47038b80a97ca3fa55487804d2088bc">www.scopus.com/record/display.uri?eid=2-s2.0-84985946875&origin=inward&txGid=b47038b80a97ca3fa55487804d2088bc</a>

10- Marengo, D. and Giannotta, F. and Settanni, M. (July 2017). Assessing personality using Emoji: an exploratory study. in: personality and individual differences. vol. 112, pp. 74-88. Available through EKB in: <a href="www.scopus.com/record/display.uri?eid=2-s2.0-85014120198&origin=inward&txGid=c761ee3a8700cc53d3352a9a96a5473a">www.scopus.com/record/display.uri?eid=2-s2.0-85014120198&origin=inward&txGid=c761ee3a8700cc53d3352a9a96a5473a</a>

32-31 صحمد فتحى عبد الهادى و حسن محمد عبد الشافى . مصدر سابق، ص ص 32-31 ال- محمد فتحى عبد الهادى و حسن محمد عبد الشافى . مصدر سابق، ص ص 32-31 الكاتحة الكاتحة

13- الاسبرانتو لغة اصطناعية تحتل مكانة الانجليزية (2016). [د.ن]: نون بوست. الاطلاع في: www.noonpost.org/content/12235. متاح في: 2017/6/11

14-What Emoji are?. Loc. Cit. .

15- الكويت، وزارة التعليم العالى(2017). المانجا فن رسم من الفنون اليابانية. الاطلاع في: www.mbt3th.us/vb/forum83/thread101297.html علية موقع المبتعثين: 2017/6/11 إليونيكود مؤسسة غير ربحية، ليس لها صفة رسمية، بل اكتسبت إجماعاً عالمياً تلقائياً بسبب شفافيتها، حيث تبنت قراراتها جميع شركات أجهزة الاتصالات، وتضم مديرين من عمالقة التكنولوجيا مثل: جوجل، أبل، وفيسبوك ... وغيرها، و هي معنية بوضع رموز لكل حرف لكي تسمح بقراءته عبر الأجهزة الرقمية أيا كانت المنصة أو البرمجية أو اللغة.

16- آبل تستعرض الرموز التعبيرية الجديدة القادمة إلى نظام 2017). عالم آبل. الاطلاع <u>www.apple- أبل-تعرض-الرموز-التعبيرية الجديدة-emoji</u> في: 2017/6/16. متاح في: wd.com/2017/07/

17-فراس اللو(2013). استخدام الرموز التعبيرية Emojiفي الآيفون والآيباد. الاطلاع في: استخدام-الرموز-التعبيرية في: استخدام-الرموز-التعبيرية- http://aitnews.com/2013/02/24

18-Oxford dictionary word of the year 2015 is.. . (2015). Oxford: Oxford University press. Accessed: 23/6/2017. Available in: www.blog.oxforddictionaries.com/2015/11/word-of-the-year-2015-emoji/

19- أمين نجيب(2015). أهى عودة إلى ما قبل اللغة؟: الإيموجى و التواصل بواسطة الرموز. القاقلة: مجلة ثقافية منوعة. الاطلاع في: 2017/6/12. متاح في: /الإيموجي-و التواصل-بواسطة- الرموز/www.qafilah.com/ar

20- Emojipedia. Accessed: 23/6/2017. Available in: <a href="http://emojipedia.org">http://emojipedia.org</a>

21-Kayea, Arina (2017). whatmoji. Accessed: 25/6/2017. Available in:

#### www.producthunt.com/posts/whatmoji

22-Emoji(2017). Accessed: 2/6/2017. Available in:

#### http://en.wikipedia.org/wiki/Emoji

23-رموز"إيموجى"التعبيرية قصة نجاح يابانية غزت العالم(21 ديسمبر2016). الوسط. ع5219. المنامة: دار الوسط للنشرو التوزيع. الاطلاع في:6/6/17/2. متاح في:

## www.alwasatnews.com/news/1192572.html

24-إسراء حسنى(2017). تطبيق جديد يحول وجهك إلى إيموشن. الاطلاع في: 2017/6/18. متاح في: 3.

# www.youm7.com/story/2017/4/2/Memoji-تطبيق جديد - يحول - وجهك - إلى - إيموشن - 3172008

25- آبل تستعرض الرموز التعبيرية Emoji الجديدة القادمة إلى نظام ioS11 . مصدر سابق. 26- Are Emojis making us lazy? (March 2017). Scholastic Choice. 32(6), pp 2-5.

http://mplb1ci.ekb.eg/MuseproxyID=1103/MusesessionID=00031ew/Museprotocol=http/MuseHost=web.a.ebescohost.com/Musepath/ehost/detail/vid=o&sid=e

9fe2fd6-d957-

Available through EKB in:

4584bbc4bf93b3559f5c%40sessionmgr4010&bdata=JnNpdGU9Zwhvc3QtbG127Q %3d%3d#AN=121093095&db=ulh

27- أمين نجيب. مصدر سابق.

28- رمزى جاب الله (2016). استخدام الإيموجى(الإيموتيكون) في مواقع الدردشة و أثره على اللغة العربية [ ملفpdf.استخدام-الإيموجي-

الإيموتيكون-في-مواقع-الدردشة-وأثره-على-اللغة-العربية-رمزى-جاب- www.hamassa.com/wp-content/uploads/2017/02

Are Emojis making us lazy?. Loc. Cit. .

29- Emoji.loc cit. .

30-Robb, Alice(2014). How using emoji makes us less emotional. Accessed: 2/6/2017. Available in:

http://newrepublic.com/article/118562/emoticons-effect-way-we-communicate-linguists-study-effects

31- رموز "إيموجى" التعبيرية قصة نجاح يابانية غزت العالم. المصدر السابق و الصفحة. 32- محمد فتحى عبد الهادى و حسن محمد عبد الشافى. مصدر سابق، ص 31-31.

(\*\*)- علماً بأن طريقة استخدام هذا الموقع مشروحة في www.youtube.com/watch?v=JjQU97\_2-uo أو:

www.youtube.com/watch?v=QVCKXi8z7wQ

(\*\*\*)-علماً بأن طريقة استخدام هذا الموقع مشروحة في الرابط: www.youtube.com/watch?v=U16ybduepVK أو:

www.youtube.com/watch?v=5NKLEHDzKN4

33- Emojipedia. Loc. Cit. .

34- Are Emojis making us lazy? . Loc. Cit. .

35- تاج الدين عبد الحق (2016). بالصور أكثر10 رموز تعبيرية مربكة عبر مواقع التواصل المور العبيرية مربكة عبر مواقع التواصل المور عبد الموالاع في: <a href="mailto:technology/internet/47320">technology/internet/47320</a>

36- Logan, M.. We are all using this Emoji wrong (2015) . Accessed: 15/6/2017.

Available in: <a href="https://www.wired.com/2015/05/using-emoji-wrong/">www.wired.com/2015/05/using-emoji-wrong/</a>

37- Robb, Alice. Loc. Cit. .